

ARADI KÖZLÖNY

51. évfolyam, 36. szám

Főszerkesztő: STAUBER JOZSEF
1897-1932.

Péntek, 1936. február 14.

LEJTŐN

Írta: HEGEDŰS NÁNDOR

A kisebbségek sorsa, demokrata felfogás szerint, ugyancsak függ attól, hogy milyen valamely országban az alkotmányos élet ereje. Mennél jobban elhatalmasodik a központi hatalom sulya és mennél inkább hódít a neonacionálizmus, amely hajlik a diktatúra irány felé: a kisebbségek annál inkább veszítenek el egy-egy értéket gazdasági, kulturális és önkormányzati jog-állományaikból. Akármilyen új népi elméletek és társadalomtudományi szemléletek is igyekeznek a régi meghatározásokat elseperni: ezt a demokrata tételt nem lehet megdönteni. Ezen az alapon állapították meg, hogy az utódállamok sorában a kisebbségi jogélet terén vezető helyet foglal el Csehszlovákia és legutolsó helyen kullog Jugoszlávia, míg a közepén Románia áll.

Hovatovább azonban kezdünk lecsuszni ebben a grafikonban és kezdünk Jugoszláviával helyet cserélni. Pedig mi változatlanul alkotmányos állam vagyunk és Jugoszlávia az ösztövért alkotmányosság dacára is ma diktatúrában él. Minthogy azonban minden politikai rendszer kitermeli a saját elméletét, ami Platónól Macchavellin keresztül a fascizmus teroretikusaira éppen úgy érvényes, mint Bucharinra Oroszországban, ennél fogva a centrális diktatúra is, amelynek lényegében eszmei alapítvány nincs, kiizzadja a maga elméletét. Ezek sorában mindenesetre nem utolsó érdekesség az, amit a napokban Jankovics jugoszláv miniszter kifejtett. A jugoszláviai nemzetiiségek és demokrata alakulatok, főleg pedig a horvátok folyton reklamálják azokat az alkotmányvédő törvényeket, melyeket a mai kormányzat megígért. A miniszter beismerte, hogy ezek késnek, de a következő filozófiával meitgeti és magyarázza a késedelmet: „A kormány az ígéreteit be fogja váltani, amikor elérkezett reá az idő. De kérdem: minek nekünk a mai gyülekezési törvénynél jobb törvény? A nép mindenütt összejöhet és gyűléseket tarthat. Én jobban szeretem azt a reakciós törvényt, amelyet liberálisan alkalmaznak, mint azt a liberális törvényt, amelyet reakciósan kezelnek“.

Kétségtelen, hogy megbévesztő filozófia ez, de a gyakorlati politikus azért mégsem zárkozhatik el a hit elől, hogy ez a kijelentés nem egészen oktan. Igen érdekesen lehet például erre az elméletre ráhuzni azokat a jelenségeket, amiket a jugoszláv és a román önkormányzati élet produkál. Jugoszláviában a diktatúra közgazgatási törvény kimondja, hogy a városok vezetését a kormány nevezi ki, a román közgazgatási törvény pedig választásokat ír elő, a helyzet a következő: Jugoszlávia városában a kinevezett törvényhatóságok 50-75 tagból állanak. Ezeket úgy kalapálják össze, hogy abban a lakosság minden rétege beleférjen. Nemcsak a különböző foglalkozások, osztályok és társadalmi kasztok jutnak be, hanem a nemzetiiségek is. Természetesen nincs ok semmi elragadtatásra ez iránt a rendszer iránt, mert hiszen ezek a kinevezések is a kormányzópárt szeszélye szerint alakulnak ki és a magyarságot senki meg nem kérdezi, hogy kit szeretne a maga képviselőjében a városügyek

TATARESCU: „Nem paktálunk le gyűlöletet hirdető párttal“

A miniszterelnök expozéja a belpolitikai helyzetről és a mehedinti-i csataterőről — Február 20-án nyílik meg a parlament

Bucurestiből jelentik: A parlament február 20-án, amint az uralkodó visszatér az országba, ismét megkezdzi működését. A kormánynak az a szándéka, hogy a parlamenti ülésszakot április 4-én bezárja. Ilyen körülmények között azonban nem marad idő arra, hogy a parlament befejezhesse tervbe vett törvényhozási tevékenységét és ezért májusban előreláthatólag még megszavazzák a szöveghelyettesítő támogatását szolgáló törvényjavaslatot. A költségvetési vita március 15-én kezdődik és előreláthatólag két hét alatt befejeződik. Néhány napot tartanak fenn arra a célra, hogy Titulescu a parlamentben részletes külpolitikai tájékoztatást adjon. Tatarescu pedig a hadfelszerelési minisztérium tevékenységéről számoljon be.

A nemzeti-parasztpárt vezetősége ma körlevelet intézett az összes megyei tagozatokhoz, amelyeket felszólított arra, hogy propaganda céljából megfelelő embereket küldjenek Mehedinti-megyébe. Erre az készítette a nemzeti-parasztpártot, hogy a nemzeti-kereszténypárt az ország minden részéből szállítsa Mehedinti-megyébe kékingeseket.

A Lupta mai számában megemlékezik ar-

ról, hogy bár a belügyminisztérium jelentése szerint a mehedinti-megyei fronton nyugalom volt, a mai napon úgy nemzeti-kereszténypárti, mint nemzeti-parasztpárti csoportok érkeztek a megyébe. Motoros háború folyik — írja a lap — mert hiszen mindkét tábor teherautókat gyakran feljórítják, motorjaikat összetörik, gummikerekeiket széjjelvágnak. Ma reggel Craiováról egy 160 főnyi nemzeti-parasztpárti csoport érkezett, amelyet röviddel ezután bucaresti-i és constanta-i nemzeti-parasztpártiak követtek. Megérkezésükkor megmozdították őket és 60 buzogányt koboztak el, löfegyvert azonban nem találtak náluk. Ma Baclesti községben Mihalache, Lupu és Pan Halipa beszéltek. Azt a hírt, hogy Lupu tetteleg inzultáltak volna, eddig nem erősítették meg.

Dél előtt fél II órakor husz főből álló cuzista-csoport Gogával, Robuval, Cuza Gheorghival és Ursiceanuvval az élén Severinből megyei körutra indult. Mihalachet, aki reggel érkezett Severinbe, a város határában egy háromszáz főnyi csoport üdvözölte. Gafencu volt alminiszterrel és Iacobescu volt képviselővel az élén. Amikor Mihalache kíséretével együtt Baclesti községbe indult, cuzisták meg akarták akadályozni útjában, de a hatóságok szétoszlatták a cuzistákat. A nemzeti-parasztpárt feljelentései alapján a belügyminisztérium vizsgálatot indított több csendőr ellen, akiket előreláthatólag szigorúan megbüntetnek.

„A rendzavarások csak muló jelenségek“

Tegnap délelőtt a targul-juui prefekturán ülést tartott a gorjmegeyi liberális pártiszervezet végrehajtó bizottsága. Tatarescu miniszterelnök, aki a pártiszervezet elnöke, résztvett az értekezleten és az alábbi nyilatkozatot tette:

— Felhasználom az alkalmat, hogy felvilágosítással szolgáljak azokról az eseményekről, amelyek határainkon belül és határainkon túl történtek. Különös tekintettel Carol király londoni és párisi tárgyalásaira. V. György angol király halála alkalmából őfelsége személyesen vett részt a londoni temetésen és egyben utazása azt a célt is szolgálta, hogy barátaink és szövetségeseink képviselőivel személyesen találkozzék. Valamennyiünket örömmel kell, hogy eltöltsön az az ünnepléses és lelkes fogadtatás, amellyel Carol ki-

rály minden lépését kísérték külföldi útja során és amely Párisban érte el tetőfokát.

— Uralkodónknak alkalma volt külföldi útján a béke fenntartására irányuló külpolitikánk egyenes vonalát leszögezni és megerősíteni az ország tekintélyét. Kiáltjuk tehát egyhanguan: éljen a király!

— Hosszu és eredményes tárgyalások után sikerült Antonescu pénzügyminiszternek az országra nézve rendkívül kedvező egyezményt létesíteni Franciaországgal, amelynek következtében, kivételünk hatalmas méretekben fog fejlődni. Ilyen szembeálló sikerek arra készítetnek bennünket, hogy továbbra is kormányon maradjunk és a parlamenti ülésszak megnyitása után az új törvények egész sorát fogjuk betervezni a költségvetéssel együtt,

élére áhítani. De istenem: egy diktatúrától még ezt is megkivánni, egy kicsit sok is volna. Tény mindenesetre, hogy a törvényhatóságok összeállítása valahogy mintha csak ugyan igazolná a szerb miniszter furcsa elméletét, hogy a törvények reakciók ugyan, de liberális szellemben alkalmazzák, mert hiszen összetákolhatnák ezeket a kinevezett képviselőtestületeket anélkül, hogy abban egy fia magyart, vagy németet raknának. Kinek felelős a diktatúra, még ha holmi alkotmányossággal kendőzi is magát?

Ezzel szemben Romániának demokratikus

közgazgatási törvénye volna, amely általános és titkos szavazás útján rendeli el az önkormányzati élet működését, amely előírja, hogy mindenki szavaz, aki 24 évét betöltötte, amely a választás eredményét is úgy cirkalmazza ki, hogy azokban a kisebbségi pártoknak, ha bizonyos szavazatot érnek, okvetlenül mandátumokat kell adni, mi több, még a szűkebb állandó választmány összeállításából sem lehet a számszerű kisebbséget kirekeszteni és így tovább.

Ime, mintha csakugyan nem is egészen boldog dolgot mondott a jugoszláv miniszter ur,

hogy kitűzött programunkat teljesen megvalósítsuk. Tovább fogunk tehát kormányozni békében és az egészséges közvélemény megalapozására. Tudom, hogy ez a kijelentésem ismét vihart fog támasztani bizonyos körökben, de szavaimat a dolgozó polgárok tömegeihez intézem és nem a kávéházi politikusokhoz és azokhoz, akik rendezavartoboroznak és küldik szét az országba, hogy a békés polgárok nyugalmát felkavarják. Ezek a rendezavartoborozások csak muló jelenségek és amilyen hirtelenül jöttek, ugyanolyan gyorsasággal szűnnek majd meg.

— Sajnálatos kivétel képez a Mehadintimegyében elfajult választási küzdelem, amely az egész megyét valóságos harcúrrá alakította át. Négyezer idegen illetőségű kortes özlönte el a megyét és ezek külön vezérkarok parancsnoksága alatt működnek. Ezek élmezőnyére és utánpótlására valóságos technikai szolgálatot szerveztek és olyan cselekményeket követnek el, amelyek a választási harc történetében páratlanul állanak.

A hatóságok azonban helyükön vannak és megteszik kötelességüket, de baj az, hogy törvényeinkben nem történt megfelelő gondoskodás arról, hogy ezekkel a barbárokkal szemben úgy járjunk el, mint ahogyan azt megérdemelnék. A jövőben a választási törvény módosításával pótolni fogjuk ezt a hiányt, nehogy még egyszer ilyen események előfordulhassanak.

— Azzal vádolnak, hogy a szembenálló felek egyik táborát támogatom. Ez a vád annyira ostoba, hogy még csak cáfolatra sem szorul. Számít-

lanszor leszögeztem pártunk álláspontját, amely ellensége egy a jobboldali, mint a baloldali szélsőséges kilengéseknek és mindenkor nyomtatékosan hangsúlyoztam, hogy semmi közünk nincsen sem a nemzeti-keresztény, sem pedig a nemzeti-paraszt-párt ideológiáihoz.

Mi az agresszív nacionalizmust veszedelmesnek tartjuk és nem paktálhatunk le egyetlen olyan párttal sem, amely a gyűlöletet hirdeti. Nem szövethetünk olyan pártokkal, amelyek a fajok vagy társadalmi osztályok elleni gyűlöletet hirdetik. A mi utunkon ezekkel sohasem találkozunk.

Anélkül, hogy beavatkoznánk a szenvedélyek harcába, amely most szemünk láttára folyik mégis szükségesnek tartom, hogy apelláljak a szembenálló felek jóérzésére és lelkiismeretére. Ne felejtse el sem az egyik, sem a másik fél, hogy az ország mai helyzete az erők egyesítését kívánja. A nemzetközi égbolton még nem oszlottak szét a sűrű felhők és nagyon fájdalmas, hogy ezekben a komoly időkben, amikor a felelős tényezők összefogására volna szükség, a bosszu szelleme befáborut készít elő. Ökölbesorított kézzel nem lehet állandósítani egy politikai helyzetet és erőszakkal problémákat nem lehet megoldani. Az a győzelem, amely brutalitáson alapul, a valóságban vereséget jelent. Ami bennünket illet, nem hagyjuk magunkat befolyásolni és tovább haladunk kijelölt utunkon a konszolidáció és megértés felé.

A miniszterelnök nagy horderejű kijelentését a jelenlévők hatalmas lelkesedéssel fogadták és a kormány fejét óvációban részesítették.

petroleumot szállítsanak, amennyit csak tudnak.

Világpolitikai szempontból nagyjelentőségű Hull amerikai külügyi államtitkár tegnapi nyilatkozata, amelyben kijelentette, hogy az angol kormánynak semmiféle törvényes eszköz nem áll rendelkezésére arra, hogy megakadályozza a hadviselés szempontjából fontos nyersanyagok kivitelét a hadviselő államokba. A külügyi államtitkárnak ez a kijelentése véget vet azoknak a társadalmi mozgásoknak, amelyek arra irányultak, hogy az Egyesült-Államokat csatlakozásra bírják a szankciós államokhoz.

Anglia engedményeket tesz Egyiptomnak

Az egyiptomi kormányválság és a léptenyomon kiújuló zavargások arra kényszerítették az angol kormányt, hogy az egyiptomi pártokkal most már komolyabb jellegű tárgyalásokat kezdjen. Londoni jelentések szerint mintegy tíz nap múlva most már Londonban megkezdődnek azok a tárgyalások, amelyek pontról-pontra megvizsgálják az egyiptomi nacionalisták követeléseit. Hir szerint Anglia mai szorult helyzetében arra kényszerül, hogy az egyiptomi követelések egy jórészt elismerje és az egyiptomi függetlenség irányában újabb engedményeket tegyen. Állítólag Anglia ezeknek a követeléseknek egy részét hajlandó elismerni és azokhoz hozzájárulni, ha viszont Egyiptom is honorálja Anglia külön követeléseit. Anglia mindenekelőtt azt kívánja, hogy Egyiptomban annyi angol katonaságot tarthasson, amennyivel az India felé vezető utat megvédheti. Másik kívánsága Angliának az, hogy Földközi-tengeri biztonságának megengedése esetén Egyiptom felől megtehesse óvintézkedéseit.

Hatalmas meglepetést keltett Angliában egy japán író most megjelent könyve, melyben háborúra uszít Anglia ellen.

Az író elkerülhetetlennek látja a háborút és azt ajánlja, hogy Japán váratlanul intézzen támadást az angol távolkeleti gyarmatok megszerzése érdekében, az angol hajóhad ellen.

Rómából jelentik: Az olasz csapatok tegnap Makallén túl 15 kilométert haladtak előre és Selikot közelébe érkeztek.

Abessziniából érkezett újabb jelentések megerősítik azt a hírt, hogy az ország mohamedán vallású lakossága nem tesz eleget a népuszmozgósítási parancsának.

A februári kisantant-konferencia tervezetét dolgoz ki a dunai államok együttműködése kérdésében

Amerika végleg megbuktatta a szankciós terveket. — Háborus uszítás Japánban Anglia ellen

Párisból jelentik: Hodzsa csehszlovák miniszterelnök ma szándékozott visszautazni Prágába a francia fővárosból, de párisi tartózkodását péntek estig meghosszabbította. A csehszlovák miniszterelnök további megbeszéléseket kíván folytatni a dunai államok kérdéseinek megszervezése ügyében. A párisi lapok megállapítják, hogy a csehszlovák és a román álláspont teljesen fedi egymást ebben a kérdésben és Jugoszláviának sincsenek gazdasági szempontokból kifogásai a terv ellen.

A kisantant február 24-én, a kisantant-konferencia alkalmával beszél meg a kérdés megoldásának részletét.

Hodzsa miniszterelnök beható tárgyalásokat folytatott Flandin francia külügyminiszterrel és az ő befolyását kérte, hogy a kisantant-államokat egységes álláspontra bírja.

Lengyelország bizalmatlan

Londonból jelentik: A Times varsói jelentés szerint közli, hogy a francia-szovjet egyezmény súlyos gondokat okoz Lengyelországnak. Lengyel diplomáciai körök megállapítják, hogy ez az egyezmény nem szolgálja az európai légkör megnyugtatót. Lengyelország szívesebben látná a francia-német közeledést, mint a francia-szovjet barátságot. Lengyelország a legmélyebb bizalmatlansággal viseltetik a szovjet közép- és kelet-európai szándékai iránt.

A Sunday Chronicle szerint. Eden és Litvinov megbeszéléseinek eredményeképpen a Szovjet óriási hadianyagkészleteket rendelt Angliában.

Genéből jelentik: A petróleumszankció tanulmányozásával megbízott bizottság ma közölte vizsgálatának eredményét. A jelentés rámutat arra, hogy 1934-ben Franciaország csak 3,5 százalékát fedezte Olaszország petróleumszükségletének, vagyis csak 900 ezer tonnát. Ebben az évben az olasz petróleumszükségletet nagy részében Oroszország, Románia, Holland-India és az Egyesült-

Államok fedezték. A jelentést a Népszövetség valamennyi tagállamának megküldik. (Rador.)

A népszövetségi és a washingtoni diplomáciai körök tanácskozási nyomán kiszivárgott hírekben a legtöbb lap megállapítja, hogy az olaszárulat terve nemcsak halott, de remény sincsen a feltámasztás lehetőségére. Az Egyesült-Államok kormánya nem akadályozza meg, hogy Olaszországnak Amerikából annyi

Bucurestiben lesz a Népszövetség őszi ülészsaka

Minden költséget az állam visel — Antoniade meghatalmazott miniszter nyilatkozata

Bucuresti után Bécs és Lisszabon kerül sorra

Bucurestiből jelentik: Bucuresti-i jól értesült körök szerint a Népszövetség őszi ülészsakát előreláthatólag Bucurestiben tartják meg. Antoniade meghatalmazott miniszter legutóbb javaslatot terjesztett elő, amelyben indítványozta, hogy a Népszövetség ne csak Genfben, hanem más európai országok fővárosában is tartson üléseket és bejelentette, hogy elsőnek Románia hívja meg fővárosába a nemzetek szövetségének reprezentánsait. A javaslatot elfogadták és ennek nyomán Bécs és Lisszabon is meghívta a Népszövetséget. Az első elfogadott meghívás Bucurestlé volt és ennek eredményeképpen májusban még Genfben, de az őszi ülészsakat már Bucurestiben rendezik meg.

A kormány teljesen dímentesen hősáttá rendelkezésre a szükséges ülésstermeket, telefont, rádiót és minden felmerülő költség viselését magára vállalja, úgy, hogy a népszövetségi delegátusoknak csak az uttköltséget kell viselniük. Ezzel kapcsolatban Antoniade meghatalmazott miniszter a következő nyilatkozatot adta a „Geneva Press Service”-nek:

— Nagyon boldogok vagyunk, hogy vendégül láthatjuk a közeljövőben országunkban a Népszövetség delegátusait. A népeknek közvetlen közel-

ről kell ismerniük a nemzetek szövetségének munkáját és ugyanakkor az egyes delegátusoknak is ismerniük kell a népeket. Ily módon minden tagállamban népszerű lesz a Népszövetség. Ezzel a nemzetek szövetsége nem lesz hűtlen Genfhez és ez a város sem veszít azzal, hogy egyes üléseket nem a Lac Leman partján tartják, viszont a népszövetségi eszme sokat nyer az újítással.

Kormánykörökben nagy előkészületeket tesznek a népszövetségi ülészsak rendezésére és a fővárosba érkező híres politikusok fogadtatására.

Elutasította a bécsi törvényszék a Grosz Jenő kiadatása ellen beadott kifogásokat

Bécsből jelentik: A bécsi törvényszék elutasította dr. Leist ügyvéd beadványát, amelyben tiltakozik Grosz Jenő kiadatása ellen. A román hatóságok tegnap értesítették, hogy Grosz rendelkezésükre áll és a detektívek már el is utaztak, hogy hazahozzák. (Rador.)

A LEGMODERNEBB
A LEGIZLÉSESEBB
A LEGMEGBIZHATÓBB
A LEGOLCSÓBB

FÉRFIÖLTÖNY, FELÖLTŐ és
NŐIKABÁTSZÖVET KÜLÖNLEGES-
SÉGEKET MIND MEGTALÁLHATJA
A HOLNAP MEGNYILÓ

H. WIESEL

POSZTÓÁRUHÁZÁBAN

ARAD, Fisoher Eliz-palota.

A régi üzletből visszamaradt egyes öltönyök
szenzációs olesó kiárusítása.

Megtámadták és súlyosan megsebesítették Leon Blum francia szociálista vezért

A jobboldali vezetők letartóztatását követeli a szociálista párt
Feloszlatta a minisztertanács a jobboldali
egyesületeket

Párisból jelentik: A Boulevard Saint Germain, a hadügyminisztérium épülete előtt egy fiatalemberekből álló csoport megtámadta Leon Blum francia képviselőt, a szociálista párt vezérét, aki autón érkezett a hadügyminisztérium elé. Leon Blum az ütésektől és az üvegszilánkoktól több súlyosan vérző sérülést szenvedett. A képviselő halántékán felszakadt a főütőér. Leon Blumot kórházba szállították, ahol sebeit bevarrták s bekötötték. A francia szociálista vezér sok vért vesztett, de állapota nem súlyos.

Mone képviselő, aki Leon Blum társaságában ült feleségével együtt a gépkocsin, a következőképpen mondta el a támadás részleteit:

Amikor a hadügyminisztérium elé értünk, éppen akkor haladt át az utvonalon Bainville, a jobboldali Action Francaise tagjának gyászmenete. A menet a forgalomban fennakadt és a menetben levő fiatal emberek felismerték az autóban ülő Leon Blumot. A fiatal emberek hangosan tüntetni kezdtek a szociálista vezér ellen, majd többen megrohanták az autót, betörték az ablakokat és ütlegelni kezdték Leon Blumot. A képviselő mellett ült Moné képviselő felesége, akinek szintén kijutott az ütlegekből. A rendőrség hamarosan közbelépett és a veszélyes helyzetben levő képviselőt kiszabadították a tüntetők kezei közül.

A francia szociálista párt vezetősége a hír vétele után nyomban ülésre jött össze és a kormánytól haladéktalan intézkedést követelt a támadók elleni megtorlásra. A szociálisták követelik Charles Mauras és Leon Daudet, az Action Francaise főszerkesztőinek letartóztatását, mert lapjukban állandóan uszítottak Leon Blum és a szociálisták ellen.

Hajsza a körúton

A Leon Blum elleni merénylet az utóbbi jelentések szerint a következő körülmények között folyt le:

Blum a képviselőházból jött, ahol részt vett az ülésen és autóját megállíttatta a hadügyminisztérium épülete előtt, hogy helyet adjon a J. Bainville földi maradványait kísérő menetnek. Ekkor 50 főnyi fiatalemberekből álló csoport, valószínűleg az „Action Francaise” lap körüli csoport tagjai az autó köré gyűltek és botokkal beverték a kocsi ablakait. Leon Blum kénytelen volt kiszállni az autóból.

a támadók üldözni kezdték a körúton végig és ököllel, lábbal, botokkal ütlegelték a francia szociálista párt vezérét, akit csak sofförje és három detektív védelmezett

Blum egy épületbe menekült és ott várta meg a képviselőház orvosát, aki első segélyben részesítette. Később kórházba szállították. Blum csupán

néhány óra múlva hagyhatta el a kórházat, ahol felszakadt homlokai ütőerét bevarrták. Ezután hazament. Felesége kijelentette, hogy Blum fáradt és ezért nem tesz sajtónyilatkozatot.

Blum sofförje így mondotta el az esetet:

— Az autót meg kellett állítani a temetési menet miatt. Ekkor vagy száz fiatal ember botokkal felfegyverkezve pillanatok alatt körülvették az autót és ütlegelni kezdték Blumot, akit csak egy közeli építkezés munkásainak és a detektíveknek a segítségével sikerült megmenteni.

A kamara folyosóin a bal és szélsőbaloldali képviselők körében nagy felháborodás uralkodott a szociálista csoport vezére elleni támadás miatt. A szociálista párt parlamenti csoportját sürgősen összehívták. Elhatározták, hogy valamennyi baloldali pártfrakció kiküldöttjei egybegyűlnek, hogy megbeszéljék azokat a lépéseket, amiket szükségesnek vélnék hasonló esetek megismétlődésének megakadályozására.

A szociálista párt parlamenti csoportja elhatározta, hogy haladéktalanul interpellációt

jegyez be, amelyben kérni fogja: 1. a bűnösök azonnali letartóztatását, hasonlóképpen Charles Maurast és Leon Daudet, az „Action Francaise” igazgatóit tartóztassák le, mint a merénylet felelős szerzőit, sajtókampányuk következményeképpen; 2. Az Action Francaise liga feloszlását.

„Nem elég, hogy az egyéni szerzőket üldözzük”

A képviselőház délutáni ülését fél 4 órakor nyitotta meg Bouisson elnök. A miniszteri padokban jelen voltak: Sarraut miniszterelnök, Flandin, Delbos, Guernut, Frossard és Zay miniszterek. Amikor Bouisson elnök felszólt, hogy részvétét fejezze ki Leon Blum iránt, a Kamara valamennyi tagja felállt helyéről. Bouisson ezután gyors felgyógyulást kívánt Blumnak, aki elvetemedett támadás áldozata lett. Az elnök utolsó szavait a Kamara egyhangú helyesléssel fogadta. Ezután Sarraut miniszterelnök a képviselőház elnökségétől kísérve emelkedett szólásra és ezt a nyilatkozatot tette:

„Nem elég, hogy megbélvezzük ezt az aljasságot, az sem elég, hogy üldözzük az egyéni szerzőket. (viharos élienzés a baloldalon) hanem el kell jussunk a gócpontokig, ahol ezeket a merényleteket megszervezik és kiagyalják. A kormány szilárdan el van tökéve, hogy ilyen értelemben cselekszik. Tűrhetetlen az ilyen erőszakosságokra és gyilkosságokra való felbujtások megengedése. A kormánynak megvannak a fegyverei, amit a törvény ad és amikkel élni is fog. Jelenleg két ilyen ügyvel kapcsolatban eljárás van folyamatban: az egyik egyes erőszakosságokra buzdító újságcikkekkel kapcsolatos, a másik pedig a Leon Blum képviselő kollegánk elleni merényletre vonatkozik. A közeljövőben összehívandó minisztertanács lesz felhatalmazva arra, hogy döntsön a fegyveres csoportokra vonatkozó törvény alkalmazása ügyében.

Sarraut miniszterelnök élénk helyesléssel fogadott beszéde után Vincent Aurill a szociálista párt nevében köszönetet mondott a kamara elnökének és a képviselőknak az együttérzését és kijelentette, hogy a merénylők az Action Francaise csoport tagjai. Franklin Bouillon középpárti csatlakozik a közfelháborodáshoz. Ekkor Edouard Doulier jobboldali emelkedik szólásra és magyarázni kezd, mire a szélsőbaloldali „gyilkos” kiáltásokkal fogadja. Szavai elvesznek a lármában és csak annyi volt kivehető: „Elitélem a köztársasági szabadságokat érintő cselekedetet”. Ezután az ülést felfüggesztették.

Guillaume rendőrtiszt ma házkutatást tartott az „Action Francaise” helyiségeiben a Leon Blum képviselő ellen elkövetett merénylettel kapcsolatban. A házkutatás eredménye egyelőre még ismeretlen.

A merénylet ügyében egyébként minisztertanács volt, amelyen elhatározták az Action Francaise és a Király Rikkancsai egyesület feloszlását.

Izgalmas jelenetek a marseillei bűnpör ítéletkihirdetésénél

— A francia lapok szerint a védők mentették meg a guillotintól a vádlottakat —

Elégedetlen az ítélettel a jugoszláv sajtó

Párisból jelentik: A marseillei bűnpör tárgyalásának befejezéséről érdekes részleteket közölnek. Este 9 órakor a bíróság tagjai újból megjelentek a tárgyalóteremben, Loison elnök a közönség felszült érdeklődése közben olvasta fel az ítéletet, amely négy hosszú oldalt tett ki, tekintettel arra, hogy az esküdteknek harminckét különböző kérdésre kellett felelniük és az ítélet mindezeknek a válaszoknak az ismertetésére is kiterjedt. Amikor az ítéletkihirdetés után az elítélteket el akarták vezetni, izgalmas jelenetekre került sor. Pospisch felugrott helyéről és teljes erővel kiáltani kezdett:

— Eljen a szabad és független Horvátország!

Teremőrök rávetették magukat az elítéltekre, aki azonban erőteljesen védekezett. A dulakodás során Pavelics a jugoszláv újságírók csoportja elé érkezett, akiknek torkaszakadtából kiáltotta oda:

— Eljen a független Horvátország!

A teremőröknek csak nagynehezen sikerült Pavelicsot, valamint a két másik elítéltet a teremből kiszállítaniok.

Az esküdtek verdiktje szerint egyébként Kralj és Raits vádlottak bűnös módon gonosztettekre szövetkeztek és bűnrészesek Sándor király meggyilkolásában. Súlyosbító körülménynek tekintendő, hogy a bűncselekményt előzetes megfontolás után együttesen követték el. A kérdések nagyobb részében azonban az esküdtek válasza olyan értelmű volt, hogy az enyhítő körülményeket is tekintetbe lehetett venni.

A francia sajtó általában meg van elégedve az Ustasa-perben hozott ítélettel. A francia sajtó nagy része megállapítja, hogy a vádlottak csak a védők rendkívüli erőfeszítésének köszönhetik, hogy megmenekültek a guillotintól. A jugoszláv sajtó csodálkozással vette tudomásul, hogy az esküdteket tekintetbe vették az enyhítő körülményeket.

CAA Táncos-estély február 15-én Fehér Kereszt nagytermében

(Bejárat a szálloda főbejáratán.)

Fia él Ady Endrének?

Goga nevelt egy ciuceai fiút, akit a nagynevű magyar költő törvénytelen fiának tart — A szép Brudasca Anico titka — Orvosi vélemény a legendáról

Oradeáról jelentik: A sighisoarai liceumban jár egy 18 éves, lányosarcu fiú. Sportban, atlétikában kitűnik a többiek közül. A neve: Ciuceanu Petre. Erről a fiúról azt állítják, hogy Ady Endrének a fia. A gyermeket Goga Octavian fedezte fel, abban a pillanatban, amikor átvette a ciuceai Boncza-kastélyt. Amikor Goga a kastély kertjébe lépett, az egyik fán egy körülbelül 4—5 éves kisfiút pillantott meg, aki éppen gyümölcsöt szedett. Lehívta a gyermeket a fáról és amint jobban megnézte, az a benyomása támadt, hogy a gyermek erősen hasonlít Ady Endrére. Különösen a szeme és a fejszél ragadta meg a figyelmét. Goga érdeklődni kezdett, hogy kié a gyermek és megtudta, hogy

Brudasca Anico falubeli leányé, aki Adyéknál, mint szobaleány volt alkalmazva Ciucean, a háborús években. Goga magához vette a gyermeket és nevet is adott neki: Petre Ciuceanu-nak keresztelte el.

A fiú most tizenhét éves és a sighisoarai liceum tanulója. Neveltetéséről Goga Octavian gondoskodik, fizeti érte a tandíjat és némi zsebpénzt is küld neki.

Brudasca Anico, a fia anyja Ady idejében a legszebb leány volt Ciucean. Soha nem ment férjhez, élvezte a szabadságot, függetlenséget. Azóta még egy gyermeke született, gyönyörű kislány, akinek viszont a Goga Octaviannál mimiszterkorában szolgálatot teljesített rendőr az apja. Brudasca Anicotól nehéz határozott választ kapni arravonatkozólag, hogy valóban Ady Endré-e a gimnázista fiú. Kitér a kérdésről, kacag, de sem tagadó, sem megerősítő választ nem ad. A kacagásában valami olyasféle van, hogy: „Ez az én titkom”. Tény azonban, hogy a Brudasca-házban, amely a régi Boncza-féle vadaskert közelében, ma is a Cris mellett fekszik, Ciuceanu Petre az ur, még akkor is, ha nincs otthon. A „tisza szobában” senki sem jár, de az ő fényképei vannak a kommodon. Ha az ember a kezébe veszi az egyiket, amely Ciuceanu Petret az Eminescu-liceum előtt ábrázolja, iskolai táskával a hóna alatt.

lehetetlen el nem hinné a legendaszerű híresztelést, bár lehet, hogy örökké legenda marad, ha csak Anico egyszer beszélni nem kezd és nem enyhül a hivatalos irodalomtörténet előitélete a „cseléd-leány” fiával szemben.

A ciuceaiak kételkednek a kis Ciuceanu Petre személyéről elterjedt hírekben és azt állítják, hogy a fiú nem Ady Endréből származik, hanem egy Marcu nevű, ugyancsak ciuceai legényből. Kétségtelen, hogy olyan bizonyítékok, amelyek után felül igazolnák, hogy Ciuceanu Petre az Ady Endre fia, nincsenek. Ettől függetlenül azonban a gyermek testjalka, értelmi és érzelmi lényé elfogadhatóvá teszi ezt a feltevést. Petre rendkívül érzékeny és intelligens lélek. Mint anyjának családja, amelynek körében a vakációt tölteni szokta, elbeszéli, a fiú rengeteget olvas. A tanulásban

azonban gyenge. Az utóbbi években például olyan rossz osztályzatot kapott, hogy Goga emiatt nem engedte haza szünidőre sem karácsonykor, sem a múlt husvétkor.

Goga mindenesetre Ady gyermekének tekinteti és ezért is nevelteti.

Valószínűleg egyetemre fogja küldeni, bár Brudascák, Anico testvérei, valamint az anyja, Gigyi néni, aki mosónő volt Bonczáéknál, jobb szeretnék, ha a fiú hazajönne és megmaradna parasztnak.

Az Ady gyermek-problémájába beleszóltak már az orvosok is, akiknek a véleménye mindenesetre fontos. Az egyik orvos, aki Ady Endrét élete utolsó éveiben gyakran látta, lehetetlennek tartja, hogy Ady bárkitől gyermeke lenne. A vendéglős, akinél Ady gyakorta megjelent és aki különben Bonczáék bizalmasa, azt állítja, hogy

Boncza Berta ugyyszólván csak platonikus házasságot élt az urával.

Sőt, állítólag ezt egy ízben társaságban is elárulta volna. Kétségtelen azonban, hogy Ciuceanu Petre, a sighisoarai liceum 18 éves diákjának származása ma is titok — a ciuceai éjszakák és a Boncza-kastély falainak a titka.

Felmentették a sikkasztás vádjától a Grivita-cég volt aradi képviselőjét

A bíróság megállapította, hogy elszámolási differencia keletkezett — a cég hibájából

Stein Mór, a bucaresti-i Grivita-cég volt aradi és aradmegyei képviselője került ma az aradi törvényszék első szekciójának Mager-Simionescu-tanácsa elé, sikkasztással vádolva. A bucaresti-i cég a bünygyi eljárás elején még félmillió leies hiányról beszélt, a mai tárgyaláson azonban kiderült, hogy összesen 220 ezer leies hiányt mutatott ki a Grivita. A mai tárgyaláson Stein elmondta, hogy 1923-tól 1930-ig állt a cég szolgálatában és az esztendő folyamán többször szerepeltek vitás tételek, amelyeket a cég központja egyik évről a másikra vitt át és amelyekkel — többszöri felszólítása dacára — nem volt hajlandó neki elszámolást küldeni. Egy ilyen vitás tétel maga 170 ezer leiet tett ki. Később megvált a cégtől és ekkor az összes vitás tételeket elsikkasztott összegekként állították be. Több tanu kihallgatása után, dr. Stanojevic Nicolae védő kifejtette, hogy a cég és aradi képviselője között elszámolási viszony állott fenn és maga a Grivita-cég hibás abban, hogy az elszámolás nem történt meg. A vitás tételek ügye legfeljebb polgári bíróság elé tartozik, de semmiesetre nem képezhetik bünygy tárgyát. Rövid tanácskozás után, a bíróság bünygyelme hiányában felmentette Stein Mórt.

Szombaton lesz a premilitáris bál a megyeház nagytermében

Nagy előkészületek folynak az aradi premilitáris mulatságra, amely a szezon egyik legnívósabb és legsikerültebb mulatságának ígérkezik. A bál rendezőség, amelynek élén Brailoiu alezredes áll, mindent elkövet annak érdekében, hogy a közönség a lehető legjobban mulasson és egy kellemesen eltöltött éjszaka emlékével távozzon a bálteremből. A mulatság szombaton, február 15-ikén lesz a megyeháza díszesen felszerelt nagytermében. Arad legelőkelőbb közönsége vesz részt ezen az elitbálon,

amelyen kizárólag meghívott publikum jelenhet meg és a bál rendezőség a mai nap folyamán megkezdte a bál meghívók szétosztását.

A mulatság jövedelméből alapot kreálnak, hogy megfelelő tornaszerekkel és egyéb felszereléssel lássák el azokat az ifjakat, akik a prerogativás oktatáson részt vesznek és így a bál célja is megérdemel minden támogatást. Az idei bál szezon legelegánsabb mulatságát a táncolni és szórakozni vágyó közönség nagy várakozása előzi meg.

Exhumálták egy gyanus körülmények között meghalt aradmegyei gazda holttestét

A rokonság feljelentést tett az özvegy ellen, akit azzal vádolnak, hogy megmérgezte férjét, mielőtt új végrendeletet készíthetett volna

Ineuról jelenti az Aradi Közlöny tudósítója: Szerdán délután exhumálták Indries Pavel ineu gazda holttestét. A jó módú gazda január 4-ikén halt meg és végrendelete értelmében tekintélyes vagyonát özvegye örökölte. Néhány héttel ezelőtt az elhunyt rokonsága bünyvádi feljelentést tett az aradi ügyészségen, amelynek figyelmét arra hívta fel, hogy Indries halálát rendkívül gyanus körülmények előzték meg, amelyek indokoltá teszik azt a feltevést, hogy a gazda erőszakos halál áldozata lett.

A feljelentés elmondja, hogy egy régebbi végrendelet az özvegyet jelölte ki örökösnek. Életének utolsó napjaiban azonban Indries új végrendeletet akart készíteni és eme szándékát mások előtt is hangoztatta, kijelentve, hogy szándéka keresztülvitelét el kell halasztania, mert nem rendelkezik az új végrendelet készítéséhez szükséges és az illetékek letétzésére szolgáló összeggel. Halála előtti estén Indries

készerűt vett be, melyet felesége adott neki és másnap hirtelenül bekövetkezett a halál.

A rokonság ama gyanujának ad kifejezést, hogy a gyógszerbe kevert mérget az özvegy, aki ilymódon akarta megakadályozni az új, ránezve esetleg anyagi hátrányt jelentő végrendelet elkészítését.

A feljelentés nyomán az ügyészség bevezette a vizsgálatot, majd elrendelte a gyanus körülmények között meghalt gazda boncolását. Szerdán a községbe érkezett dr. Ionescu Alexandru törvényszéki orvos, aki felboncolta a holttestet, majd kivette a belső részeket, amelyeket vizsgálat céljából a bucaresti-i vegyvizsgálónak küldött el. A vegyvizsgáló intézet jelentésének vissza-érkezése után dől csak el, folytatják-e a bünygyi vizsgálatot, vagy pedig megállapítják, hogy a gyanu indokolatlan volt és Indries természetes véget ért.

Szeplős, pattanásos,

májtoltos, mitesszeres
arát hokussa rendbe
PILISINE kozmetikai salonban,
Bulev. Regina Maria 17. (Réthy-ház.)
Tanítványok kiképzése!

A 466/1935. számú akta rejtélye**Hathavi börtönre ítélték egy volt bírósági tisztviselőt****a radnai járásbíróson eltűnt és az aradi törvényszéken rejtélyes körülmények között újra megtalált bírósági akta körüli bűnpörben**

Az aradi törvényszék első szekciójának Mager-Simionescu-tanácsa ma egy furcsa aktaeltűnés ügyében ítélték. Az ügy vádlottja Lica Traian, a radnai járásbíró volt tisztviselője, akit azzal vádoltak, hogy 1933-ban egy járásbírói akta eltűnt, abból a célból, hogy az abban levő 380 lei értékű bélyegét eltalajdonítsa. A tisztviselőt fegyelmi uton is elítélték, amennyiben a fegyelmi bíróság rendelkezési állományba helyezte, de megindult a büntető eljárás, amelynek eredményeképpen hivatali sikkasztás címén emeltek vádat Lica Traian ellen. A volt tisztviselő a fegyelmi ítélet után újrafelvételt kért és ezzel az időpontra esett össze az akta újbóli megtalálásának híréje. Az eltűnt iratokat azonban nem a radnai járásbíróson, hanem az aradi törvényszék egyik hivatalában találták meg, bűntényi akták között, kettéhajtva. Az akta megtalálása nem javított Lica helyzetén, amennyiben a büntető hatóságok arra az álláspontra helyezkedtek, hogy azt maga a tisztviselő csempészte oda, hogy ily módon újrafelvételt érjen el fegyelmi ügyében.

Csütörtökön tárgyalta a bíróság az érdekes pert. A vádirat felolvasása után kihallgatták Lica Traiant, aki elmondta, hogy az eltűnt 466-1935. számú aktát a többivel együtt, borítékban, ajánlva elküldte az aradi törvényszéknek és felemlítette bizonyítékul, hogy a járásbírói postakönyvben az expedált iratok között szerepel a 466-1935. számú akta is. Kijelentette, hogy az irat eltűnése kétségbeesítette, mert tudta, hogy nem hibás és egyik barátját többször megkérte, kutassa fel az aradi törvényszéken az aktát, mert annak ott kell lennie. Később azután tudomást szerzett egy barátja útján arról, hogy az akta megkerült.

Tanuként több aradi bírósági tisztviselő hallgattak ki, így Stöckl Helent, aki a büntetői akták között megtalálta az eltűnt iratokat és aki a tárgyaláson kijelentette, hogy az aktát nem iktatták be és semmiféle rendelkezést arra nem vezettek. Zsikits Erzsébet hivatalnoknő ugyanezt vallja, majd Nedescu Ioan bírósági tisztviselő és Popa Ioan, az iktató hivatalnok került sorra. Az elnök kérdésére Popa kijelenté, hogy rendszerint összehasonlítják a vidékről érkezett aktaküldeményeknél a borítékon levő számokat az aktaszámokkal, de néha megtörténik, amikor sok a munka, hogy elmulasztják az összehasonlítást. Borlea Mihail magántisztviselő vallomásaiban kijelentette, hogy Lica panaszkodott neki az aktaeltűnés ügyében és azt mondotta, hogy öngyilkos lesz, ha nem rendeződik helyzete és nem nyer tisztázást drátlansága. Staicu Nicolae bírósági hivatalnok arranézve tesz vallomást, hogy a törvényszék központi iktatójában minden esetben ellenőrzik, tényleg annyi akta érkezett-e be, mint

Ítélet az antifascisták fellebbezési ügyében

Bucurestiből jelentik: A bucaresti-i katonai főtörvényszék szerdán hirdette ki ítéletét a cluj-i antifascisták fellebbezési ügyében. Az ítélet kihirdetés iránt óriási érdeklődés nyilvánult meg. A katonai főtörvényszék helyt adott Preoteasa Grigore egyetemi hallgató és Manole Ofelia egyetemi hallgató tullebbezésének s pörüket újratárgyalás végett a craiovai hadbíróshoz utalja át. Ezzel szemben Bugnariu Teodor cluj-i egyetemi tanár fellebbezését a katonai főtörvényszék elutasította, vagyis megerősítette a cluj-i hadbíró ítéletét, amely 10 havi fogazással és pénzbüntetéssel sújtja a vádlottat. Bugnariu védői bejelentették, hogy fellebbezéssel élnek a legfelsőbb Semmitőszékhez azon a címen, hogy védelemüket alkotmányellenes törvényrendelkezések alapján ítélték el a hadbíró-

amennyit a borítékok feltűntetnek, legfeljebb az történik néha meg, hogy a számokat nem hasonlítják össze.

Az ügyész elítélést kér, majd a védelem arra hivatkozik, hogy semmiféle bizonyítékot a vád nem produkált és csupán feltevésekre támaszkodik. Feltevések alapján — jelentette ki — nem lehet elítélni egy tisztviselőt, aki 28 évig dolgozott kifogástalanul az igazságszolgáltatásban. Lica Traiannak akkor lett volna érdeke, hogy az iratokat visszacsempésze, ha a fegyelmi ítélet elhangzása előtt történik, nem pedig jóval utána. Véleménye szerint az iratokat valamelyik érdekelt jél tunte el, egy évig magánál őrizte, majd amikor rendelkezési állományba helyezték miattuk egy tisztviselőt, a lelkiismeretfurdalás arra késztette az aktát, hogy valamilyen módon visszacsemp-

essze a törvényszékre. Kijelenti, hogy ugyanannak, akinek érdekében állott az akta eltűnése, érdekében állhatott az is, hogy büntető eljárás induljon meg Lica ellen. Még csak fel sem tette, hogy 28 évi szolgálat után egy hivatalnok 380 lei értékű bélyegért jóvőlet és becsületét kockára tegye. Felmentést kér.

Hosszas tanácskozás után a törvényszék meghozta ítéletét, amelyben

bűnösnek mondotta ki Lica Traiant közokirathamisítás bűntettében és ezért hat havi börtönnel sújtotta.

Az ítélet rendkívül érdekes indokolásában a bíróság leszögezte, hogy nem találta beigazoltának a hivatali sikkasztás vádját, ellenben a tanuvallomásokból, valamint más körülményekből bebizonyítottak vette, hogy Lica Traian meghamisította a radnai járásbíró postakönyvét, oly módon, hogy a 466-1935. számú aktát utólag vezette be, mintha azt is feladta volna postán az aradi törvényszék címére. Az utólagos beírás abból a körülményből állapította meg a bíróság, hogy a többi akta évszámok szerint csoportosítva szerepel a postakönyvben, csupán az eltűnt akta került a sor végére, az 1933. évbéli akták közé. Az ügyész megnyugodott az ítéletben, a védelem azonban fellebbezést jelentett be.

Hóvihar és árvíz pusztít a Balkánon**Törökországot teljesen elzárta a hó a világtól — Bulgáriában és Görögországban számos halott és sebesült áldozatot követelt a vihar**

A vihar Európaszerte tovább dühög és most főképpen a Balkánon okoz nagy károkat. Bulgáriában a túlfűtés következtében igen sok helyen tűz keletkezett és több ház leégett. Burgasban egy laktanya a hó súlya következtében összeomlott és eddig még nem lehetett megállapítani, hogy hányan lettek haláluk az épület romjai alatt. A bulgáriai hóviharoknak 30 halalos áldozata van. Az aspalusovoi vasúti szerencsétlenség halálos áldozatainak száma 16-ra, a sebesülteké pedig 18-ra emelkedett.

Istanbuli jelentés szerint Törökországon tegnap hatalmas orkán és hóvihar vonult keresztül, amely borzalmas károkat okozott. A hatalmas hőmennyiségek következtében mindenütt többméteres torlaszok keletkeztek, amelyek a forgalmat teljesen megbénították.

A vasúti-, telefon- és a táviróforgalom úgy a belső, mint külföldi viszonylatban szünetel. A rádió az egyedüli eszköz, amellyel Törökország a külfölddel az összeköttetést fenn tudja tartani. Az Aranyszarvhoz vezető hidon két tartóoszlop meglazult és a hid ennek következtében leszakadt.

Több hajót a tengeráramlás a sziklához sodort, ahol össze zúzódtak. A városokban az orkán nagy pusztításokat okozott, a házak tetőit letépte és sok ház teljesen elpusztult. Edirne városát az alázuhant elképzeltetlenül nagymennyiségű hőtömegek teljesen betemették. A hó a házak tetőjéig ér és az utcákon alagutakat kellett vájni, hogy a közlekedést lehetővé tegyék. A legtöbb vonat az uton lepte meg az orkán és a hóvihar. Az Orient express Csataldzsa állomás közelében vesztegel.

Athéni jelentés szerint Görögország egész területén vihar dühög, amely egyre megdöbbentőbb arányokat ölt. Szalonikiben a hóvihar következtében huszonkét ember vesztette életét és több, mint 500 ember sebesült meg súlyosan. Egy görög hajó elsüllyedésekor a kapitány és hét ember lelte halálát. A görögországi orkán eddig harmincöt halottat követelt.

Istanbulból jelentik: A Balkánon dühögő rettenetes hóviharról a következőket jelentik újabban: Törökország minden telefon- és táviróösszeköttetése megszakadt a nyugattal. Az istanbuli kikötőben több mint 200 motorshajó süllyedt el. A volt török főváros több negyede árvíz alatt áll. Az egyiptomi követségnek a Boszporusz partján álló palotáját az árvíz elsodorta. A Márvány-tengeren minden hajóközlekedés szünetel. Hasonlóan borzalmas vihar dühögött. Szmirna városát a vihart követő árvizek teljesen elzárták a külvilágtól.

Az orkán, amely tegnap Középső Anatóliában és Istanbul környékén pusztított, a lakosságot rémülettel töltötte el. Az orkán pusztításainak méreteit csak ma látják tisztán. Istanbul egyes negyedei félig rombadültek, másokat árvíz vesz körül. A Fekete- és a Márvány-tengeren a hajóközlekedés teljesen megszűnt. A kikötőkben a vihar a hajókat leszakította láncokról és súlyosan megrongálta. Ankarában számos ház tetőzetét elragadta a vihar.

New-Yorkból jelentik: Az északamerikai Saskatchewan államban olyan rettenetesen hideg az időjárás, hogy emberemlékezet óta nem volt példa arra, hogy a hideg ilyen tartós legyen. A hőmérséklet két hét óta nem emelkedett a — 25 Fahrenheit-fok fölé.

CENTRAL pontosan 6 és 9 órákor**Szentivánéji álom****CORSO** 5, 7 $\frac{1}{2}$ és 9 $\frac{1}{4}$ órákor
Jegyelővét!

Megérdemelt sikert arat az első Darvas Lili-film:

Baskircseff Mária szerelme

Partnerei:

Hans Járny. Hörbiger Attila.**SELECT** 5, 7 $\frac{1}{2}$ és 9 $\frac{1}{4}$ órákor
Premier!**Az ellopott szerda**

Énekes vigáték. Főszereplői:

Haidu Eta.**Johannes Riemann, Szőke Szakáll.****URANIA** 5, 7 $\frac{1}{2}$, 6-9 $\frac{1}{4}$ órákor**Az 1-ső számú közellenség**

A leghatásosabb, legszensácósabb gangs orfilm.

Chester Morris,**Jean Arthur, Lionel Barrymore.**

HIREK

Sherlock Holmes †

A nagy angol mester-detektív: Sherlock Holmes — mint ismeretes — ezer titokzatos és bonyolalmas ügyet bogozott ki Conan Doyle világhírű regényeiben s agyának csodálatos élességgel működő gépezete, mely a logiai láncolatokat mindig egy eredményes egészszé tömörítette, huszonöt éven keresztül lelkesítette a bűnügvek romantikájáért lelkesedő olvasót. Az emberek azt hitték, hogy ez a csodálatos mester-detektív, a detektív-tudományok sztárja, akit már a mozifilmek vásznairól is jól ismert mindenki, főképp a kis angol pinájával, összehúzott szemével, amint egy különösen nehéz ügyön töpreng — csak az író fantáziájának szüleménye. Most azonban, amidőn egy kis angliai városkában 92 éves korában meghalt William John Petersham tanár, világára röppent a hír: Sherlock Holmes, Conan Doyle jóbarátja élő alak volt, aki könyvtárszobájának visszavonultságából csak akkor lépett ki, ha a londoni legjobb nyomozó hatóságok valamely nagy bűnyben holtpontra jutottak és az ő zenélő nyomozó képességét vették igénybe a bűnös kiderítésére.

A Scotland Yardon mint a nyomozás fejedelmét tisztelték William John Petersham tanárt, akinek értékes tanácsa nem egy kátyuba jutott nyomozás szálait terelték a helyes irányba. Számátalan esetben rántotta le súlyos bűnökről a leplet, de minden nyomozó-tevékenységének koronája volt a homertoni eset. Egy régi házban beomlás történt és a beomlás nyomán egy ifjú fiatal leány holttestét találták. A nyomozás nem vezetett eredményre. Petersham elment a szomszédos dohánytőzsdebe, dohányt vásárolt és elbeszélgetett a tulajdonossal, egy nagyon öreg emberrel. Kérdezősködött, hogy kik laktak régebben a szemből levő házban? Az öreg elsorolta a régi bérlőket, köztük egy különösen híres gazdag építész, aki mindig csak hölgylátogatókat fogadott. Petersham ekkor kirohant a traikból:

— Folytassák az ásást a pincében! — mondotta a nyomozást vezető detektívnek — még számolt holttestet fognak találni! Ugy is volt: a pincében még három leány befalazott hulláját találták meg. Petersham tanár vezetése mellett folyt a nyomozás és neki köszönhető, hogy a tíz évvel ezelőtt elkövetett gyilkosságok tettesét sikerült elfogni.

Professzor Petersham halálával a hírnév világirodalom egyik legjellegzetesebb alakja dőlt ki.

— MEG HIDEGEBB LESZ! Félnekbe északnyugati szél és több helyen — főként északon és keleten — havazás, egyes helyeken hófúvás várható. A hőmérséklet ismét csökken.

— **Harc készül a Banca Nationala közgyűlésén.** Bucurestiből jelentik: Bratianu Dinu a következő közleményt jelentette meg a „Viitorul”-ban: „Mivel azok a meghatalmazások, amelyeket neki a Banca Nationala több részvényese a közgyűlés alkalmából adott, érvényüket veszítették, mert az illetékes hatóságok nem törvényesítették idejében azokat, a liberális párt elnöke arra kéri ezeket a részvényeseket, hogy a Banca Nationala február 16-án megtartandó közgyűlésére személyesen jöjjenek el”. A lapok megállapítása szerint egyébként a választáson meglepetések várhatók.

— **Szovjet repülőgépek bombázták a japán-mandzsú csapatokat.** Tokióból jelentik: Hailarból érkező jelentés szerint két szovjet repülőgép bombákat dobott le az egyesült japán-mandzsú csapatokra. Orahotka város elfoglalása alkalmával súlyos harcok keletkeztek. (Rador).

— **Új vállalatok alakulnak a zárolt külföldi követelésekből.** Bucuresti-i jelentés szerint kilátás van arra, hogy a közeljövőben külföldi pénzcsoportok itt zárolt követeléseiket különböző vállalkozásokba fektetik. Egy amerikai pénzcsoport a cellulozegyártás kifejlesztésére tett javaslatot. Az amerikaiak arra akarnak vállalkozni, hogy fizembe helyezik a szünetelő gyárakat és a beföldön fel nem használt cellulozét exportálják és az érte járó devizákkal az amerikai pénzcsoport minden évben kifizetné Románia külföldi államadósságának esedékes kötelezettségeit. Egy francia tőkescsoport viszont azt tanulmányozza, hogy milyen lehetőségei vannak Romániában egy nagy vegyi üzem létesítésének, amely ugyanazon cikkek gyártására rendezkedne be, mint az I. G. Farbenindustrie.

— **Egy magyar tagja sincsen a timisoarai új városi Interimár-bizottságnak.** Timisoaráról jelentik: Coman Augustin a timisoarai ideiglenes bizottság elnöke visszatért Bucurestiből és magával hozta Timisoara új interimár bizottságának a kinevezését. A bizottság tagjai a következők: Elnök: Coman Augustin. Alpolgármesterek: Mileti Alexandru dr., Olariu Petre és Catalina Todor. Tagok: Golumba Traian lelkész, Farcasanu Nicolae ügyvéd, Jurceanu bankigazgató, Mioc tanár, Cioban tanfelügyelő és Schmitz Ferenc dr. ügyvéd, volt alpolgármester. Magyar tagja az új ideiglenes bizottságnak nincs.

— **Dr. Rácz Sándorné nehez, de szerencsés műtéten esett át.** Megirtuk, hogy dr. Rácz Sándor ismert aradi ügyvéd feleségét mintegy két héttel ezelőtt súlyos vesevérzéssel Budapestre szállították. Az orvosi konzilium a műtét mellett döntött, amelyet dr. Szöllös Henrik, a Park Szanatórium főorvosa, Budapest legkiválóbb veseoperátőre végzett el. A műtét kitűnően sikerült és remélhető, hogy dr. Rácz Sándorné két hét múlva már elhagyhatja a sanatóriumot. Érdekes, hogy dr. Rácz Sándornét nem altatták el, hanem a legújabb módszer szerint novocain injekcióval érzéstelenítették. A jól sikerült műtét híre az aradi uriaszony jóismerősei körében általános örömet keltett.

Lisztféreg rágta össze a szemidegét

Kassáról jelentik: A kassai állami kórház szemészeti osztályán érdekes műtétet hajtottak végre. Néhány nappal ezelőtt egy tizenéves fiút szállítottak a kórházba, aki nagy szemfájdalomról panaszkodott. Röntgen-felvétellel megállapították, hogy jobbszemében idegen tárgy van. A fíu szemét megoperálták és akkor egy lisztférget találtak a fíu szemgolyójában. A féreg valószínűleg átrágtá a szaruhártyát és úgy került a szem belsejébe, ahol a szemideget teljesen összerágta. A fíu jobbszemére megvakult.

— **Felmentették egy csalással vádolt bankfőtisztviselőt.** Timisoaráról jelentik: Billa Aladar volt aradi háziügynök évekkal ezelőtt egy telket adott el Pongrácz Vilmos helybeli bankfőtisztviselőnek. A telket azonban előzőleg már eladta Rosenberg Hermann aradi kereskedőnek is, akit ezáltal 300.000 leiel megkárosított. Rosenberg bűnvádi feljelentést tett, melynek alapján Billát és Pongráczot egyaránt vád alá helyezték csalás miatt. Az élelmes telekügynök ekkor külföldre szökött és mai napig sem találták meg. Pongrácz ügyét különválasztották és az aradi törvényszék a terhelő tanuvalomások alapján nyolc havi fogsázbüntetésre ítélte. A tábla tegnap hozott ítéletében megsemmisítette az elsőfoku ítéletet és felmentette Pongráczot a vád alól.

— **Gangsterek kirabolták Jackie Coogan és menyasszonyát.** Csikágóból jelentik: Jackie Coogan és menyasszonyát, Brable Bettyt tegnap éjszaka rablók támadták meg, amidőn autójukkal a külvárosban haladtak keresztül. A rablók elvették a jegyospárnál talált összes készpénzt és ékszereket, sőt még a jegygyűrűket sem hagyták náluk. Cooganék kára 20.000 dollár (4 millió lei).

— **Négygyermekes családapa, aki már huszú óra munkanélkül van és aki szakképzett asztalos-gépmunkás, ezután keres elhelyezkedést.** Nemcsak egy emberen, de egy, a végső nyomorral küzdő családon segít az, aki munkához, keresettséghez juttatja. Cimeket az Aradi Közlöny kiadóhivatalába kér.

A kis nari



A LATOGATÓ: Ah, nagyságos aszszonyom, csodálatosan finom Kegyednek ez a mellszobra ...

— **A kínai egészségügyi szolgálat igazgatója kéjgyilkosságot követett el a nankingi egyetem amerikai tanáróján.** Sanghaiból jelentik: Dr. Keng-Lin, a nankingi egészségügyi szolgálat igazgatója ellen azt a vádat emelték, hogy 1935. október 15-én meggyilkolta Susan Waddell, a nankingi egyetem amerikai tanárójét. Ken-Lin dr. a vád szerint valamilyen ürügygel telefonon magához csalta áldozatát, akin erőszakot követett el, majd megmérgezte és holttestét a városban egy nyilvános parkban helyezte el, ahol másnap megtalálták. Állítólag dr. Keng-Lin ezelőtt néhány évvel megkérte volt Waddell kisasszony kezét, de az elutasította.

— **BÉCSI PRATER-ATTRAKCIÓKAT VÁSAROL A SZOVJET.** A bécsi Morgen értesülése szerint a közeljövőben megvásárolják és Szovjet-Oroszországba szállítják a bécsi nagy népszerűsítő telepeket, a Praternek több „attrakcióját”. Egyes látványosságoknak a terveit vásárolják meg az oroszok. A tárgyalások már folynak Bécsben. Az oroszok elsősorban a szellemvasut iránt érdeklődnek. A Prater látványosságaival együtt osztrák mérnökök és szakmunkások is utaznak Oroszországba, hogy az új moszkvai és leningrádi szórakozótelepeket be rendezzék.

— **Aradi származású tisztviselő tragikus öngyilkossága.** Timisoaráról jelentik: Megdöbbentő aradi vonatkozású öngyilkosság történt a banati Esemita községben. Gutzuly Ferenc, a községben Strausz-féle textilgyár főtisztviselője föbelötte magát és nyomban meghalt. A társasági körökben kedvelt, sokak által ismert fiatal ember öngyilkosságának elkövetése előtt levelet írt az ügyészséghez, amelyben bejelentette, hogy gyögyíthatatlan idegbetegsége miatt vált meg az életől. Gutzuly lakásán két darab ezerleiest találtak, amelyen a következő kézírás volt olvasható: „Gutu Irénnek, Arad”. A tragikus sorsú fiatal embernek ugyanis nővére: Gutu Irén Aradon él, ezenkívül Timisoaran is vannak rokonai, akik a Gutu nevet vették fel. Az öngyilkosság általános részvételt keltett Orsován, ahol jól ismerték Gutzuly Ferencet.

Csak praktikusán!

Részlet egy amerikai regényből:

A leány: ... megmondtam neki, hogy, többé nem láthatjuk egymást.

A barátja: És erre ő?

A leány: Elöttotta a villanyt.

Kisfiu beszélget az apjával:

— Apuka, a tanító néni azt mondta, hogy minden ember kötelessége másokon segíteni.

— Ez így is van, fiam.

— De hát akkor minek vannak mások is a világon?

— **Agyvérzésre hajlamos idősebb embereknek a rendkívül enyhén ható természetes „Ferenc József” keserűviz — reggel éhgyomorra egy kis pohárral — nagyfontosságú szolgálatot tesz azzal, hogy a bélműködést szabályozza és igen könnyű, lágy székletet biztosít. Az orvosok ajánlják.**

— **Molter Károly a Kölcsey Életiskolában.** Molter Károly, a kitűnő magyar író Targumuresről megérkezett Aradra és péntek este 6 órakor megtartja előadását az Iparos Kulturházban mint a Kölcsey Életiskola vendége. Előadásának tárgya közérdekű. Az ardeali magyar szépirodalomból az új regény fejlődésének útját fogja megrajzolni. Ebben a fejlődésben Molter maga is regényel, novellákkal és esztétikai értékelésekkel erőhatású tényező volt az elmúlt két évtizedben. Érdekes és tanulságos lesz meghallgatni értékmegállapításait az új regényekről és új írókról, akik az „Ardeali Szépművés Céh” keretében és azon kívül ma a magyar szépirodalmat képviselik. Kettő közülük Aradon él és ír: Szántó György és Károly Sándor. Molter bíráló írásaiban is az igazságot kereső és az igazságot őszintén kimondó szépirod. fordulatos és ötletes. Azonfelül szép írásainak jó előadója is. Az Életiskolának ez a szerdáról eltolódott előadása ingyenes mindenki számára. Bizonyára felt terem fogja élvezni és elismerni a magyar irodalomnak neves képviselőjét.

— **ÚJ ÜZLET ARADON.** Szombaton nyílik meg Aradon a H. WIESEL posztó- és szövetáruház, amely díszes lesz a korzónak. A legmodernebb és legmegbízhatóbb minőségű exclusiv Bushi „Electa”, Zimmermann, Scherg, stb. férti és női angol fonál-különlégségeket, felöltő- és női kabátzöveteket, valamint szabókellékeket mindenkor a legolcsóbb árak mellett tartják raktáron.

LEGÚJABB

Egyiptom megegyezést köt Angliával

Londonból jelentik: Fuad egyiptomi király tizenhárom teljhatalmu megbízottat nevezett ki, akiknek jogukban áll szerződést kötni Angliával. A bizottság vezetője Mahes pasa, a Waid-párt vezére. Mahes pasa, egyiptomi miniszterelnök kijelentette, hogy Egyiptom minden igyekezetével azon van, hogy megegyezést kössön Angliával.

— Kötötést kapott Párisban Antonescu pénzügyminiszter. Párisból jelentik: A kereskedelmiügyi minisztériumban ma ünnepélyes keretek között átnyújtották Victor Antonescunak a francia becsületrend nagykeresztjét. Az ünnepségen Bonnet kereskedelemügyi miniszter beszédet mondott, amelyben Romániát élette.

— Munkakamarát kap Oradea. Román Valter munkügyi államtitkár kijelentette egy munkásküldöttség előtt, hogy Oradea önálló munkakamarát és munkabírószéket is kap. Ebben az esetben Oradea kikerülne az aradi Munkakamara körzetéből.

— Dohnányi Ernő londoni sikere. Londonból jelentik: Az angol rádiótársaság tegnap esti nyilvános hangversenyén Dohnányi Ernő játszotta Beethoven C-moll zenekari hangversenyének zongorasólamát. A hangverseny közönsége lelkesen ünnepelte Dohnányit és a lapok melegen emlékeztek meg a kiváló magyar muzsikusz szerepléséről.

— Alpár Gitta súlyos balesete. Londonból jelentik: A Londonban felmező Alpár Gittát ma súlyos baleset érte. Ma délután filmezés közben az egyik fényszóró előtt álló, fából készült nehéz ellenző felborult és a művészre fejtet. Alpár Gittát a rázuhán súlyos tárgy olyan erősen megütötte, hogy a művész elájult. Az előhívott orvos hosszas kísérletezés után magához térítette, egyben pedig megállapította, hogy a baj nem olyan komoly, mint azt az első pillanatban hitték.

Ez nem kacska?

New-Yorkból jelentik: Az Ohio állambeli Newarkban olyan nagy a hideg, hogy két kacska odafagyott egy tó vizét borító jég réteghez. A kacsák gazdája, George Neil farmer hiába próbálta őket leszedni a jégről. Végre nagy munka árán baltával kivágta azt a jégdarabot, melyen a kacsák odafagytak, bevitte a szobájába és itt aztán leolvastotta a kacsákról a jéget. Az állatok a körülményekhez képest jól érzik magukat.

— Február 22 — a farsang emlékezetes dátuma. Ekkor lesz a Lovaregylet bálja a megyeháza nagytermében. A gondos rendezőség lázasan dolgozik az ötletes program összeállításán, amelyből már most is megállapítható, hogy a kellemes meglepetések egész sorát foglalja magában. Olyan meglepetéseket és ötleteket, melyek egyetlen célt szolgálnak: a bál közönség mulattatását. A bálát Alessandrescu tábornok, az aradi helyőrség parancsnoka védnöksége alatt rendezik meg. A rendezőség ezután is kéri a Lovaregylet alapító tagjait, hogy ismerőseiket hívják meg a bálra, amelyen minden bizonnyal nagyszírién fognak szórakozni.

— Ady-emlékest Budapesten. Budapestről jelentik: Az Országos Magyar Protestáns Diákszövetség Ady emlékeztére műsoros estet rendezett a dunamelléki református egyházközség Rádai-uccai helyiségében. Ez az est két szempontból bír különös jelentőséggel. Elsősorban, hogy ilyen valóságos szervezett hódol Ady emlékének, másodsorban pedig, hogy az emlékünnepélyen megjelent a költő özv. édesanyja. A bevezető beszédet Somai Elemér dr., a szövetség elnöke mondta és amikor bejelentette, hogy Ady édesanyja is jelen van, orkányszerű taps tört ki. Újabb éljenzés közben az elnök selyenszállagot nyújtott át a nagy költő első sorban ülő édesanyjának, aki a nagy meghatottságtól nem tudott felállni. A műsoros est keretében fellépett Bulla Elma, Sólyom Janka, Táray Ferenc, Tasnády András.

— Ma az alanti gyógyszertárak tartanak éjjeli szolgálatot:

HAJÓS: Bulv. Regina Maria 8.

KAIN: Piața Avram Iancu.

NIEDERMAYER: Piața Sănt. Sava.

„A diktatúrák veszélyeseek”

— mondotta nagyszerű aradi előadásában
Jakabffy Elemér dr.

Előkelő vendége volt csütörtökön este az aradi Katolikus Népszövetségnek: Jakabffy Elemér dr., a kiváló aradi magyar politikus, a banati Magyar Párt elnöke tartott előadást az Iparos Kulturház nagytermében „Egyház és társadalom” címen. A termet zsúfolásig megtöltő közönség mindvégig érdeklődéssel hallgatta Jakabffy Elemér dr. kitűnően felépített, szemléltető hasonlatokkal és szellemes fordulatokkal tarkított előadását, amely világos képét adta egyrészt annak a hatásnak, amelyet az egyház a társadalom fejlődésére gyakorolhat és jelenleg is gyakorol, másrészt pedig annak, hogy mi is értendő tulajdonképpen az utóbbi időben gyakran hangoztatott rendi államalkotmányának fogalma alatt.

Az előadást dr. Lakatos Ottó plébános, a Katolikus Népszövetség elnöke vezette be, aki meglepő szavakkal üdvözölte dr. Jakabffy Elemért és hangsúlyozta, hogy a Katolikus Népszövetség előadás-sorozatát rendez, amellyel a katolikusság tömörülését akarja szolgálni.

Jakabffy Elemér dr. előadásában mindenképp előtt annak adta definícióját, hogy mi értendő alkotmány, állam és rend alatt.

Ezután a középkori rendi alkotmányokat ismertette.

XIII. Leo pápa „Rerum novarum” kezdetű enciklikájában lefektette az új rendiség alapjait. Az enciklikában kifejtette, hogy a marxizmus kiindulási pontja téves, mert igenis a magántulajdon szent és a magántulajdon mellett is meg lehet oldani a kor égető kérdéseit. Alapelveit négy tételt szögezte le: 1. Minden embernek joga van az emberi méltósághoz. 2. Minden embernek joga van a poli-

itikai egyenlőséghez. 3. Joga van a létminimumhoz és 4. A családi munkabérhez, hogy családot alapíthasson. Ennek az enciklikának alapján indult meg annak idején a keresztényszocialista szervezkedés.

Jakabffy Elemér dr. ezután a szociáldemokrácia útját ismertette és hangsúlyozta, hogy a rendi állam azokban az országokban alakult meg újra először, ahol a háború után szociáldemokrata kormányok voltak uralmon: Németországban, Olaszországban és Ausztriában. A szociáldemokrácia itt megmutatta, hogy életképtelen és, hogy új rendiségnek kell felváltania a helyét.

— Az új rendi állam alapjainak lefektetéséhez — folytatta az előadó — nagy mértékben hozzájárult XI. Pius pápa „Quadragesimo anno” kezdetű enciklikája. Ezen az alapon valósult meg az új osztrák kormány. Az új rendiség bizonyos fokán diktatúrát is feltételez és az tény, hogy a diktatúrák veszélyeseek. A politikai hatalom birtokosainak azonban nem szabad figyelmen kívül hagyniok az új osztrák alkotmány első mondatát, a mely így hangzik: Minden hatalom és jog Istentől származik. Ha ennek figyelembe tartásával kormányoznak, akkor előrevihetik az emberiséget, ha pedig ezt figyelmen kívül hagyják, akkor rendszerük amugy is a politikai lombtárba kerül.

Az értékes előadás befejező mondata után felzúgott a taps és az előkelő közönség percekig ünnepelte Jakabffy Elemér dr.-t, aki több mint egy óra előadásában világos képét adta az új rendi alkotmány lényegének és mibenlétének. Jakabffy Elemér dr. még az esti vonattal visszautazott Timisoarara.

Egy newyorki görlnék nem kell a királyi korona

Newyorkból jelentik: Előkelő vendég érkezett Newyorkba. A maladivai szigetcsoporth királya tisztelte meg látogatásával a tízmillió városát.

Egyike a világ leggazdagabb uralkodóinak.

Háromszázezer alattvalója, márványpalotája és megmérhetetlen kincseskamrája van.

Öfelsége szorgalmasan lapozgatta az amerikai képeslapokat és innen eredtek a bouo-dalmak.

Az egyik magazin címlapján ugyanis megpillantott egy csodálatos szépségű görli, aki mindössze egy szerény fürdőtrikóba volt öltözve.

A kis táncosnő szépsége, alakjának karcsúsága és hajának szökesége megejtette az uralkodót, aki elhatározta, hogy vagy a görli lesz a felesége, vagy senki.

A következő napon már hajóra szállt és párhuzamosan utazás után kikötött a newyorki kikötőben. Alnéven szállt meg az Astoria-hotel fejedelmi lakosztályában. Szárnysegéde elsieltett a magazin szerkesztőségébe és

azonnal megkapta a kis táncosnő címét.

Érdekes, hogy a kis görli, bármilyen jó a akja is volt, a nagy világvárosban nem tudott feltűnést kelteni és sohasem jutott tovább, minthogy névtelenül szerepeljen a görlicsoportban. A szárnysegéd megtalálta a táncosnőt és ura nevében meghívta az Astoria-szállóba. A kis táncosnő egeget tett a meghívásnak. A királyt még jobban elbűvölte a görli szépsége. Nem sokáig habozott és rögtön házassági ajánlatot tett neki. Jöjjön vele Maldiva szigetére, térjen át a mohamedán vallásra és

legyen a maladivák országának királynője.

Bármilyen

hihetetlenül is hangzik, a kis görli nemet mondott. Egyszerűen és minden irázis nélkül kocsarat adott egy királynak.

Öfelsége nem tehetett mást, mint szomorú szívvel tudomásul vette a kocsarat és szárnysegédével együtt elutazott New-Yorkból. Az amerikai lapok hatalmas cikkekben számoltak be a görliről, aki nem akart királyné lenni. A kis görli egyszerre ismertnévű lett egész Amerikában. Az igazgatók elhalmozták szerződéses ajánlatokkal. Mindegyik variété versenyzett abban, hogy a maga részére nyerje meg a kis táncosnőt.

A kis görli egyik legjobban kereső táncosnője lett a Broadwaynek.

Newyorkban nem akad ember, aki ne lenne kíváncsi a táncosnőre, aki nem akart királyné lenni.

— Gradistól hitélet. Aradváros legnépesebb külvárosában: Gradistól a hitélet fejlődése az utóbbi hónapokban örvendetes lendületet vett. Azaz, hogy a róm. kath. egyházközség az eredetileg iskolának szánt kényelmes, nagy épületét kulturházzá változtatta át s mint ilyen az egyházi vezetőség rendelkezésére bocsátotta, módot és alkalmat nyújtott arra, hogy a vallásos élet fejlesztésére új intézmények létesüljenek és a meglehetően fokozottabb munkára serkentessenek. Így lehetővé vált, hogy a Szociális Missziótársulat gradistói fiókja 70—80 gyermek részére napközi otthont állítson be, a Katolikus Kör pedig nagyobb helyiségek birtokában többször rendezhessen társas összejöveteleket, melyeknek jövedelmét részint az új templom fenntartására, részint a jótékony intézmények segélyezésére fordítja. Ezenkívül minden vasárnap délután fél 5 órai kezdettel ismeretterjesztő előadásokat tartanak, melyek iránt eddig is igen nagy érdeklődés nyilatkozott meg a gradistói hívek részéről. Az első ilyen előadás január 12-én volt. A nagy fontosságú mozgalom lelkes vezetője Kulcsár Kálmán gradistói hitoktató, akinek a hívek nagy tábora kívül különösen Pintér Lajos, a Katolikus Kör elnöke és özv. Juhász Lajosné a Missziótársulat elnöknője nyújtanak értékes segítséget.

— A „Svábhegyi szanatórium” Európa legszébb, legelőkelőbb gyógyszállója és orvosilag legtekintélyesebb felszerelt subalpin diétás gyógyintézete. Klinikai kivizsgálás, gondos orvosi gyógykezelés, polgári árak. A „Svábhegyi szanatórium” subalpin klímáján kitűnően érzik magukat a magas vérnyomásban, érelmeszesedésben, vérkeringési zavarokban (érgörccs, szívkiáradás, szívizomgyengeség) szenvedők. Elektrokardiograph. Rövidhullámú. Modern szénsavas oxigen-fürdők.

— A „Múlt és Jövő” tavaszi szentföldi társasutazása dr. Patai József vezetése alatt. A „Múlt és Jövő” tavaszi szentföldi társasutazásai évről-évre válogatott, előkelő csoportot vonzanak palesztinai zárandokutakra. Az idén különös tekintettel volt a rendezőség azokra, akik a pérszach-husvét ünnepét feltétlenül otthon, családjuk körében akarják tölteni és ezért a társaság közvetlenül ünnep után, a legszebb tavaszi napokban, amikor a tengeri ut maga is valóságos üdülés, teszi meg az emlékezetes utat. Indulás április 16-án Budapestről Triesztbe, innen a Lloyd Tristino „Palestina” nevű gyönyörű luxusgőzösén Velencén át Jaffába, illetve Haifába. Visszafelé pedig az egyiptomi Alexandrián át Athénen, Velencén keresztül térnek haza. Részletes prospectust küld a „Múlt és Jövő” szerkesztősége: Budapest, Vadász-p. 11. (Telefon: 19-9-55.)



TÉLI OLIMPIA



Negyven millió márkát áldozott eddig Németország az Olimpiára

Carl Diem, az Olimpia vezérkari főnöke, nyilatkozik a XI. Olimpia gigantikus előkészületeiről — Amerika is résztvesz a berlini versenyeken

Berlinből jelentik: Dr. Sahm, Berlin főpolgármestere, a XI. olimpiasztr előkészítő Organisationskomitee társelnöke, általános olimpiai mozgósítást rendelt el Berlin uccáin. Ezért van feltéve még ma is a város szívéből a Reichssportfeld felé vezető utvonat. Az utakat javítják, a villamos sínárokot szaporítják, fasorokat ültetnek, erősebb ivlámpákat szerelnek fel, vagy pedig diszítik az utat.

A mintegy kilenc kilométer hosszú „olimpiai út”-nak körülbelül a felén, az ugynevezett Knie-n, a Hardenbergstrasse sarkán székel von Tschammer und Osten, a Reichssportführer. Az óriási olimpiai gépezetet egy ember mozgatja: Carl Diem. Ötven éves lehet. Már 1916-ban is, amikor először kapta meg Németország és Berlin az olimpiai játékok rendezését, ő volt a főtitkára az előkészítő bizottságnak. Az sem megvetendő alánlővel, hogy négy olimpiáson ő volt Németország olimpiai csapatának vezetője. Kisujjában van tehát az olimpiai rendezés tudományának minden csinaj-binja, nem beszélve arról, hogy 1932-ben kint maradt egy hónapig Los Angelesben s „megtanulta”, hogy mit csinált jól Amerika s feljegyezte a javítani való hibákat is.

Óriási az elfoglaltsága s így nem lehet csodálni, amikor arra kér, hogy a velem egy időben érkező svéd újságíróval, Jonassonnal együtt fogadhasson.

— Magyarország és Svédország ugyis megegyezik abban, — mondja Diem, — hogy legnagyobb számban jelentette be úgy versenyzőit, mint nézőit.

— Meg fogják-e biztosan tartani az olimpiai játékokat? — tesszük fel Diemnek az első kellemetlen kérdést.

— Minden ellenkező hírrel ellentétben s minden akadályon keresztül is biztos és végleges a berlini játékok megtartása.

— Amerika is résztvesz?

— Ezelőtt két héttel Berlinben járt W. Rubien, az amerikai olimpiai bizottság titkára. Rubien mindent megnézett, mindennel nagyon meg volt elégedve s elutazása előtt kijelentette, hogy

Amerika valamennyi sportágban indulni akar

s nincsen kétsége abban, hogy az utépitkezések és az atléták lakóhelyei is meg fogják nyerni csapatuk minden tagjának tetszését. Az amerikaiak is csak a lapokból olvasták a róluk elterjedt híreket.

— És mi lesz a nemárja atlétákkal?

— Mindenki, aki bármely nemzet színeiben eljön hozzánk az olimpiászra, a mi szívesen látott vendégünk lesz. Ami Németországot illeti,

mi külön próbaversenyeket rendezünk a németországi zsidó-atléták számára

s akik kiállják a próbát, számításba jönnek az olimpiai részvételnél.

— Az abesszin viszály nem fogja megzavarni az olimpiasztr?

Diem ismét mosolyog.

— Hja, ha világháború törne ki, nem kérhetjük, hogy: kérem, a világháborút tessék íébeszakítani az olimpiasztr tartamára. De ha csak Afrikára korlátozódik a háború, akkor ettől még megtartjuk a játékokat. Egyébként Olaszország teljes erővel folytatja olimpiai előkészületeit.

— Mennyi külföldi résztvevőt várnak?

— Az olimpiai faluba 3200-at, azonkívül

még 1800-at, összesen mintegy 5000-et. Ez nagy rekord lenne. És összesen 49 nemzet küldené el stafétáit, annyi, amennyi még sohasem volt együtt olimpiáson. Az eddigi rekordot Amszterdam tartja 3905 résztvevővel.

— Hány felt házat vár a Stadionban?

Kitünő eredményt értek el a magyar műkorcsolyázók a csütörtöki bajnoksági versenyen

Nagy érdeklődés előzte meg a műkorcsolyázás világbajnokságának nagy mérkőzését. Este fél hétkor a Garmisch-Partenkircheni olimpiai pályán megszólaltak a kürtök, jelezve a verseny kezdetét. Szép látványt nyújtott a napsütésben csillogó tükörsima jégtábla, amelyen a páros műkorcsolyázás versenyzői keringtek. A közönség tömegesen tolongott a bejáratok előtt, még azok is, akik jóelőre megvették jegyeiket, csak nagynehezen tudták átvágni magukat a tömegben, hogy helyekre juszanak. A verseny külön érdekessége volt ugyanis Hitler kancellár megjelenése, aki reggel 9 órától kezdődőleg végignézett minden versenyt. A fedett nézőtér közepén levő kancellári páholyban Göbbels és több előkelőség foglalt néző helyet. Kettős kordon vette körül a nézőteret és a fotoriporterek tömegei forgatták felvevőgépeiket. A közönség melegen ünnepelte a kanadai versenyzőket, akik szép teljesítményt nyújtottak. Utánuk a norvég versenyző-pár mutatta be tudását, de teljesítményük, mely nagyon kiszámított, lassu volt, nem aratott nagy sikert. Gyenge pontozást kaptak. Ezután feszült érdeklődés közepette lépett ki a magyar Szekrényesi Pjroska, kék selyemruhában, lobogó szőke hajával szép jelenség volt, testvérbátyja, Attila valamivel magasabb ki sportolt alak. Amikor a magyar pár a jégre lépett, a nézőtér felőli felhangzott a taps. A meleg fogadtatás láthatólag jól esett a versenyzőknek, akik nyugodt, mosolygó arccal köszöntek vissza. A verseny kezdetét jelző gongütés elhangzása után a versenyzők a pálya közepére jöttek, ahol felemelt karral üdvözölték Hitler kancellárt. A zene felhangzása után megkezdték versenyüket, mely sok szép, tartalmas és nehéz gyakorlatot ölelt fel magába. Több eredeti kombináció után a korcsolya hegyén szökdecseelve, érdekes kadett-ugrással, átemeléssel színezték a gyakorlatokat, melyek a közönség lelkes tapsa mellett végeződtek. A pontozások 5.2—5.7 között váltakoztak s így az eddig elért legjobb eredményt nyújtották.

Ezután következett a híres magyar világbajnok Rotter—Szollás-pár versenyszáma. Mindenki tudta, hogy ez a versenyző pár leg-erősebb ellenfele a német Herbert—Baier-párnak és a műkorcsolyázás világbajnoksága talán ettől az ötperces teljesítménytől függ. Lenyűngető, gyönyörű futás kápráztatja el a nézőket. Tökéletesen kidolgozott összjáték, melyben a legnehezebb gyakorlatok harmónikus pontossággal váltogatják egymást. Gyönyörű pergések, átemelések, piruettek, halálszigavonal stb. minden zökkenő nélkül mennek le. A szép teljesítményt a közönség meleg tapssal honorálja, csak a németek rezerváltak kissé, akik szeretnék, ha saját versenyzőik futnának be győztesekként. A következő pontozást kap-

— Hét százezres házat, de legalább 30—40.000 nézőt a leggyengébb napon is. De teir ház lesz, talán az első két napot kivéve, az uszóstadionban is. A legnagyobb nézőközönsége azonban a marathoni futásnak lesz. Az utvonatnak körülbelül a fele részén lesznek a nézőhelyek. Félmillió ember fogja ezt a klasszikus versenyt megnézni. Ez fogja kárpótolni azokat a németeket, akik már nem jutottak jegyhez. Sokat áldozunk. A Reichssportfeld a Sportforummal együtt, 30 millió márkába, az olimpia falu felépítése 10 millió márkába kerül. Deutschlandhalle-t (a fedett sportpalota) magánvállalkozók építik fel.

— S be lehet ezt az összeget venni?

— Nem. De nem is ez a fontos. Azt akarjuk: lássa az egész világ, hogy Németországnak szívügye volt az olimpiasztr s mindent megtett, hogy vendégei jól érezzék magukat és a versenyek a legjobb berendezések mellett, realisan folyjanak le. Dr. F. J.

ják a magyar versenyzők: 5.2—5.7.

A versenyzők ezután a rádiótornyot keresik fel, ahol a mikrofon előtt a budapesti rádió sport-spikerje, Pluhár István arra kéri őket, hogy mondjanak néhány szót előbbi teljesítményükről.

Rotter Baba kijelenti, hogy véleménye szerint a teljesítményük jó volt, majdnem teljesen hibamentes. Azonban a jég egyes helyeken túl kemény, más helyeken viszont már egészen puha és ez nagyon zavarta a versenyzőket. Endrödi Magda újságíró, aki elejétől kezdve figyelte a verseny menetét és jegyezte a pontozásokat is, kijelentette a mikrofon előtt, hogy bár a Herbert—Baier-pár nagyon szépen futott, az a véleménye, hogy a bírák túlpontozták őket, míg a magyar versenyző-párt alápontozták. Mindent összevéve még nem dönt el, kié lesz a műkorcsolyázás világbajnoksága, de annyi bizonyos, hogy a magyar versenyzők kitünő teljesítményt nyújtottak és pontozásuk az eddig elért legmagasabb pontozási számokat éri el.

Garmisch-Partenkirchenből jelentik: Csehszlovákia—Ausztria jégkorongmérkőzésén a csehszlovák csapat győzött 2:1 arányban. Részeredmények 0:0, 2:1, 0:0. A kis ugrósáncon ma délelőtt folytak a versenyek az összetett siugrások keretében. Az eredmények kiszámítása még hosszabb időt vesz igénybe, azonban az már bizonyos, hogy az első három helyezés, a három norvég versenyző: Hagen, Hostbachen és Brodan között fog eldőlni. Az 1500 méteres gyorskorlyázó verseny eredménye a következő: Olimpiai bajnok Mathiesen (norvég) 2 perc 19.2 másodperc, 2. Ballangrud 2 perc 20.2 mp, 3. Vaseninen 2 perc 20.9 mp.

Ujabb baleset érte a román bobversenyzőket Garmisch-Partenkirchenben

Kirepültek egy fordulónál és a szánkóversenyzők nélkül ért célba

Garmisch-Partenkirchenből jelentik: A bobversenyben résztvevett román válogatottat az a baleset érte, hogy az egyik fordulónál a versenyzők kirepültek és a bob legénység nélkül futott be a célba. A versenyzők sértetlenül maradtak. A verseny győztese a svájci csapat lett, amelyet Mussy vezetett és amely arany érmet kapott. A második szintén svájci csapat volt Kapadruth vezetésével. A harmadik Anglia, a román csapatot Budisteanu vezette.

SPORT KÖZLÖNY

Elmarad a CAO—Ripensia-mérkőzés, helyette a timisoarai Electrica, vagy a Simeria CFR játszik Aradon

A tavaszi szezon komolyabb megindulása érdekes mérkőzést eredményezett volna, amennyiben a Ripensia és a CAO kibérelték a Gloria-pályát, hogy itt Aradon barátságos mérkőzést bonyolítsanak le. A derék Ripensia azonban igyekezett magát biztosítani és kibérelte a timisoarai Electrica-pályát is, nehogy esetleg vasárnapra pálya nélkül maradjon (?). A Gloriának ez tudomására jutott és ma táviratilag lemondotta a Ripensia-nak a pálya bérletét, illetőleg megsürgönyözte a timisoaraiaknak, hogy a pályát nem tudja rendelkezésükre tartani.

Közben a Gloria tárgyalásokba kezdett a kitűnő képességű timisoarai villamoscsapattal az Electricával egy barátságos mérkőzés

lebonyolítására vonatkozóan és minden bizonnyal a tárgyalások holnap sikerre is vezetnek és ez esetben a Gloria az Electrica ellen meccsel vasárnap Aradon. A Gloria különben a cimeriali CFR-el is tárgyal barátságos meccs irányában és amennyiben az Electrica-mérkőzés elé akadályok gördülnek, úgy a Gloria a Simeria CFR-t látja vendégül. A vasárnapi programot kiegészítésképpen az AMEFA csapata valamely aradi disztrikt-csapattal meccsel és a két mérkőzés igen érdekes sportot ígér. A kettős program véglegesítésére csak pénteken kerül sor, amikor nemcsak a Gloria és az AMEFA ellenfeleit állapítják meg véglegesen, hanem a meccsek kezdésének időpontját és a sorrendet is.

Kisorsolták a nemzeti bajnokság B) csoportját

Bucurestiből jelentik: A nemzeti bajnoki bizottság kisorsolta a B) divíziós mérkőzések tavaszi programját is, amely szerint a mérkőzések március 8-ikán veszik kezdetüket. Alább adjuk a nyugati ligához tartozó B) divíziós csoport, a második széria tavaszi sorsolását.

Március 8.: ILSA—Vulturi-Textila, Rovine Grivita—CAT.

Március 15.: ILSA—CAT, Rovine Grivita—Craiu Iovan, Vulturi-Textila—RGMT.

Március 29.: RGMT—CAT, Craiu Iovan—Vulturi-Textila, Jiul—Rovine Grivita, UDR—ILSA.

Április 5.: CAT—Craiu Iovan, UDR—Jiul.

Április 12.: ILSA—RGMT, Craiu Iovan—Jiul, UDR—CAT.

Április 19.: RGMT—UDR, Craiu Iovan—ILSA, Vulturi-Textila—Rovine Grivita.

Április 26.: CAT—Vulturi-Textila, Rovine Grivita—RGMT, Jiul—ILSA, UDR—Craiu Iovan.

Május 3.: ILSA—Rovine Grivita, Jiul—RGMT, Vulturi-Textila—UDR.

Május 10.: RGMT—Craiu Iovan, Rovine Grivita—UDR, Jiul—Vulturi-Textila.

Május 17.: CAT—Jiul.

Az élcapatok győzelmei várhatók a magyar nemzeti bajnokság vasárnapi fordulóján is

Budapestről jelentik: A magyar nemzeti bajnokság vasárnapi tavaszi fordulója ismét az élcapatok győzelmeit ígéri, csupán a Középeurópai Kupában való részvételt jelentő negyedik helyre pályázók között lesznek nagyobb harcok a pontokért. A bajnokságban vezető Hungária a Soroksár-Zuglót kapja ellenfél gyanánt és a kitűnő formában lévő bajnokjelölt győzelme bizonyos. A Ferencváros számára az amatőr Törekvés lelkesedése aligha lesz akadály és az Újpestnek sem probléma a lista végén kullogó Attila ellen győzni. A leghevesebb küzdelmet a Szeged FC—Kispest mérkőzés ígéri, amelynek eredménye alighanem közel lesz a döntetlenhez. Ugyancsak heves iramunak ígérkezik a Bocskai—SBTC és Budafok—Phöbus mérkőzés is és ezeken a Bocskai és Phöbus győzelme valószínűbb. A budai derbi inkább a Budai „11” felé kacsint, de szerencsével a III. Ker. FC is megszerezheti legalább az egyik pontot.

Timisoarán meccsel vasárnap az AMEFA

A késő esti órákban az aradi munkásklub vezetése telefonon megállapodott a Ripensia-val egy barátságos mérkőzés lebonyolításában és így a piros-feketék vasárnap Timisoarán az Electrica-pályán mérkőznek meg a tavalyi bajnok Ripensia-val. Az összesen 1:1 arányban döntetlenül végződött az AMEFA—Ripensia-mérkőzés s így a vasárnapi meccset Timisoarán élénk érdeklődés előzi meg.

O A szezon legkitűnőbb mulatsága lesz a CAA teaestje. A szombati atléta-teaest a farsangi szezon legkitűnőbb mulatságának ígérkezik, amelyen a bálozó ifjuság ad egymásnak találkozót. Az agilis rendezőgárda hetek óta fáradságot nem kimélve munkálkodik a teaest sikere érdekében, amely bizonnyal még túl is fogja szárnyalni az eddigi CAA-bálok sikerét. A bejárat a Fehér Kereszt szállodán át lesz az emeleti bálterembe.

Aradra hozzák Pichler Imrét, a hatszázezer leies csekkcsalás Budapesten letartóztatott tettesét

Elintézték nyertek a kiadatási formások — Fischer György megváltoztatta vallomását

A hatszázezer leies csekkcsalás ügyében befejezést nyert a vizsgálat és most már hamarosan sor kerül arra, hogy az annakidején nagy feltűnést keltett aradi büntélyben kintzék a főtárgyalást. Emlékezetes az a nagyarányú csalás, amelynek középpontjában két megtévedt aradi fiatalember: Pichler Imre és Fischer György állottak. A két fiatalember kiutalólevelet hamisított egy budapesti cég nevében és ennek birtokában az egyik nagy aradai banktól több mint hatszázezer leit vettek fel a budapesti cég terhére. A kiutalólevél hamis volta hamarosan kiderült, addigra azonban a csalás tettese: Pichler Imre Magyarországra menekült, ahol azonban az itteni hatóságok megkeresésére Budapesten letartóztatták.

Aradon Pichler büntetését: Fischer Györgyöt tartóztatták le, majd megindult a vizsgálat. Fischert Alexandrescu Alexandru vizsgálóbíró, a második számú kabinet vezetője többbizben kihallgatta. Legutóbb Fischer megváltoztatta a vizsgálat elején tett vallomását és kijelentette, hogy csak később vállalt szerepet a csalásban, azzal a szándékkal, hogy valamilyen módon megmentse Pichlert. Új vallomásával Fischer most a büntesség nagyrészt Budapesten letartóztatott társára hárítja, aki már a közeli napokban az aradi ügyesség foglya lesz. A magyarországi hatóságok ugyanis megkapták a külügyminisztérium utján tovább-

Nőrablás címén letartóztattak egy budapesti tisztviselőt

Budapestről jelentik: Mára érdekes újabb fejlemények támadtak dr. Sárga Ferenc OTT tisztviselőnek, egy volt cluji ékszergyáros fiának leányszöktetési ügyében. Az elszöktetett Darkó Magdát, aki egy szegedi egyetemi tanár leánya, hiába kutatja a rendőrség, eddig nem akadtak rejtékhelyére. Sárga Ferenc dr. ellen néhány nappal ezelőtt zsarolás címén tettek feljelentést Darkó Magda szülei, ma nőrablás címén újabb feljelentést tettek ellene. Ez a feljelentés alkalmat adott a rendőrségnek dr. Sárga Ferenc őrizetbevételére. A fiatalember tiltakozott a nőrablás vádjá ellen és kijelentette, hogy Darkó Magdát nem szöktette meg, ellenkezőleg, a leány kérte fel őt arra, hogy vigye el a szülői házból. Dr. Sárga felmutatta Darkó Margit levelét, amelyben a leány kijelenti, hogy saját maga kívánja intézni a sorsát, önként távozott a szülői otthonból és addig nem hajlandó oda visszatérni, amíg szülei bele nem egyeznek dr. Sárga Ferencel való házasságába.

Drágul a szörme

VIII. Edward angol király koronázása miatt

Londonból jelentik: VIII. Edward koronázásának kilátása rakétaszerű áremelkedést robbantott ki az északnyugati amerikai szörmepiacokon. A szörmekereskedők VII. Edward és V. György koronázása által előidézett szörmedrágulásra emlékezve, siettek magukat előre fedezni és 50 százalékos felárral vásárolták meg Tacoma szörmepiacának egész hermelinekészletét. Körülbelül 150 hermelinebőrre van szükség egy olyan palást elkészítéséhez, aminőt angol főurak, vagy főúri hölgyek ünnepélyes alkalmakkor viselnek.

KÖZGAZDASÁGI KÖZLÖNY

Volt többszörös milliomosok, bérház-tulajdonosok, földbirtokosok és gyárosok adóját törlik most az aradi behajtási pénzügyigazgatóságon

A folyamatban lévő, ötven millió lei végösszegű adóelírások érdekes adatai — A kerületi felügyelő a pénzügyi ellenőrökkel vizsgálta meg, hogy kiknél kell leírni a kincstár köveletését — A sokezer nevet tartalmazó jegyzéket kifüggesztik a pénzügyigazgatóságon és a városházán

Két héttel ezelőtt ezen a helyen számoltam be arról, hogy a pénzügyminiszterium utasítása alapján az aradi behajtási pénzügyigazgatóságon és az adóhivatalokban kimutatást készítenek azokról, akiknek adóját az utóbbi években nem bírták behajtani. Ez az összeg körülbelül 50 millió leire nőtt.

— E is lehetséges? — kérdezi a laikus közönség. — Ötven millió lei adót irnak le? Ilyen óriási összeget nem bírnak behajtani itt? *Hissen olyan szigorú a behajtás, hogy a kisiparosoktól még a szerszámokat is elviszik és az utolsó ágyneműket is elárverezik. Hogy lehetséges ez?*

Pedig hiábavaló ez a csodálkozás, mert tényleg ez a helyzet. A hétfő óta Aradon tartózkodó dr. Jeller Ioan kerületi pénzügyi felügyelő asztala tele van azokkal a súlyos akta-csomókkal, amelyekben a leírandó adók milliói hosszú oszlopokban sorakoznak.

Teremtőm, mennyi jólismert aradi név szerepel közöttük... Az egykori híres Turay-csárda volt dúsgazdag társtulajdonosa — akinek többszáz holdas prima birtokát pár évvel ezelőtt vette meg az egyik régi aradi ügyvéd — szintén közéjük került. A jellegzetesen pirosposztagárcu Turay, volt földbirtokos és bérház-tulajdonos — az aradi uritársaságok kedvelt embere — négy évvel ezelőtt költözött el Aradról, a múlt évben pedig a külföldön örökre elköltözött az élők sorából. A Turay-csárda még mindig áll, de a tulajdonosa már sohasem hallhatja ott a vidám népdalokat... Halála előtt ő is belejutott a „behajthatatlan adóalanyok” bánatos sorába.

Ugyancsak ezek között található egy volt aradi bank Aradról elköltözött aligazgatója is. Az illető a bank megszűnése után egy nagy gyári képviselőbe fektette jelentékeny készpénzét és a legnagyobb szorgalommal, ambícióval dolgozott, úgy hogy idegei teljesen kimerültek és kénytelen volt idegszanatóriumban gyógykezeltetni magát. Eza'att a vállalatot likvidálták és neki semmije sem maradt. Ebből kifolyólag a napokban feltűnést keltő per is indult meg...

Nagyon érdekes adatokat tartalmaz az a doszár is, amelyet egy volt aradi gyár adóelírásai ügyében készített az adóhivatal. A gyár, amelynek volt tulajdonosai közeli rokonok, tíz évvel ezelőtt, a konjunktúra idején kezdte meg működését és jól prosperált, de a gazdasági viszonyok rosszabbodása miatt a forgalom lecsökkent és néhány év óta nincs üzemben. Egyébként az egyik tulajdonosnak a város központjában kétemeletes bérháza is volt.

Szomorú emlékek fűződnek az egyik fiatal fakereskedő adóelírásai ügyéhez is. 15 évvel ezelőtt jó módú apósa támogatásával faüzletet létesített, majd társult egy másik fakereskedővel, akitől pár év múlva elvált; ez is külön céget alapított, de a múlt hónapban hirtelen elhunyt. A két fiatal fakereskedő üzlete annak idején jól ment és a társak anvárálag gyarapodtak is, de 1926-ban timisoarai üzleti képviselőik félmillió leiel megkárosította őket és em'att az illetők is válságba jutottak. Ekkor váltak szét és külön cég alatt dolgoztak. Az egyik hivatásának lett az áldozata, mert üzleti uton meghült és pár nap múlva meghalt. Volt társa beszüntette üzletét, elköltözött Aradról és most az ő neve a „behajthatatlan” adólistába került.

Ugyanígy helyzetbe jutott egy főúti volt nagy üzlet tulajdonosa is, valamint egy autó-

cég is. Az autózületet tizenkét évvel ezelőtt alapították, de ez a szakma a súlyos viszonyok miatt szintén megromlott és ez a cég megszűntette működését.

De ki győzné felsorolni az összes hátralékos adózókat és azok megdöbbentő sorsát. Különben is az óriási névsort hamarosan kifüggesztik a pénzügyigazgatóságon és a városházán.

Amennyire lehet, a pénzügyi ellenőrök kutatják most a teljesen tönkrement adózókat, akik még pár évvel ezelőtt szőlőbirtokosok, palotatulajdonosok, tőkepénzesek voltak, urijólétben éltek, fogatot hajtottak tüzes paripákkal.

Az is megtörtént a napokban, hogy az aradi szegényházban és az elaggottak menhelyein állapították meg a volt gazdagokról, hogy tényleg behajthatatlan náluk a sokezer lei adótartozás.

Az 50 millió lei hátralék között hagyatékok is szerepelnek, olyan hagyatékok, amelyekre az örökösök ráfizettek az örökösödési illetéket, semmi sem maradt és így nem hajtható be rajtuk az örökhagyó adótartozása. Ezeket igazán nem lehet a „nevető örökösök” között emlegetni. Sőt ellenkezőleg. Most ezek is betanulhatják a nagy költő híressé vált versének ezt az utolsó két sorát: *„Testamentumot szörnyűt írni... És sirni, sirni, sirni”.*

B. L.

Külön törvény készül a részvénytársaságok alapításáról és működéséről

— A részvénytársaságokat kivesszik a kereskedelmi törvénykönyvből —

Többször megemlékeztünk arról, hogy az ország területén érvényben lévő különböző kereskedelmi törvények helyett egységes új kereskedelmi törvényt hoznak létre, amely a nyugati államok legújabb törvénykönyveinek összes fontosabb rendelkezéseit is tartalmazni fogja. E célból már két évvel ezelőtt külön bizottság alakult Bucurestiben, amely időközönként letárgyalja az új kereskedelmi törvénytervezet egyes fejezeteit és úgy igyekszik azokat átalakítani, hogy a kiváló jogászokból összeállított törvényelőkészítő tanács már csak kevés átalakítani valót találjon rajtuk.

Most azt jelentik Bucurestiből, hogy a keres-

kedelmi törvénykönyvet szerkesztő bizottság tegnap ismét ülést tartott, amelyen Benteiu igazságügyi államtitkár elnökölt. Az ülésen résztvettek Fintescu, a kereskedelmi jog, Galasescu, a csekkjog egyetemi tanára, Romniceanu, Lenguceanu, Anonovrian ismertnevű jogászok és mások.

Gheorghescu előadó közölte, hogy a részvénytársaságok alapításáról és működéséről szóló fejezet elkészítése rendkívül sürgős és fontos, ezért tehát ezt a részt ki kellene venni a kereskedelmi törvény keretéből, mert ha benne hagyják, úgy talán még hosszú ideig a régi jogelvek alapján működne a részvénytársaságok, már pedig fontos gazdasági és pénzügyi érdekek kívánják az új részvénytársasági törvény elkészítését.

Feltette a kérdést, hogy külön válasszák-e a részvénytársasági törvényfejezetet a kereskedelmi törvénytől?

A bizottság kimondta, hogy külön kell választani ezt a részt és speciális törvényalkotandó a részvénytársaságokról.

Több felszólalás hangzott el, amelyeknek alapján megállapították úgy a részvénytársaságok megalakulásakor követendő ellenőrzési, mint a működési irányelveket. A bizottság e hó folyamán még több ülést is fog tartani, hogy minél előbb befejezze a részvénytársasági törvénytervezetet és a törvényelőkészítő tanács átvizsgálása után a parlament elé terjeszthesse.

Az Aradi Közlöny

Budapeston a következő újság-áruseknál kapható:

A „Hungaria” nagyszálloda újságárusánál.
A „Carlton” szálloda újságárusánál.
A Keleti pályaudvar fősarokában levő nagy újságbódében.

Megjelent Aradon is az új 250 leies!

Az új 250 leies ércpénz ma Aradon is forgalomba került. Külsőleg az új pénz a 100 leiesekre hasonlít, Valamivel kisebb mint a százleies, színe is hasonló ehhez, de pengése olyan, mint a rossz százleieseké. Egyik oldalán az uralkodó arcképe látható, alatta ezzel a felírással: „Carol II. Regele Romanilor”, a másik oldalon pedig a címer, amely alatt ez áll: „250 lei”. A pénz széle recézett és a recén körbe fut egy görbe hullámvonal, amely többször is megcsillag látható. Az új ezüstpénz — főleg amíg megszokják — előreláthatólag még sok bonyodalomra ad alkalmat, mert könnyen összetéveszthető a százleiesekkel, bár annál kisebb és vastagabb. A Banca Nationala a 250 leieseket forgalomba hozta és azok a pénztézetek utján már eljutottak a nagyközönséghez is.

— Új munkarend az aradi Munkakamarában. Az aradi Munkakamara vezetősége közli, hogy a Kamara új munkarendje a következő: A Munkakamara délelőtt 8—14 között tart hivatalos órákat, kivéve a hétfőt és a törvényes ünnepeket követő napokat, amikor is délelőtt szünetel a munka és a Kamara délután 4—7 között tart hivatalos órákat. Kedden és pénteken délután 4—7 óra között szintén hivatalos órákat tart a Munkakamara.

— „A TITKOS SZESZFÖZDÉK MIATT CSÖKKENT LE AZ IPARI SZESZ FOGYASZTÁS”. Mint Bucurestiből jelentik, a szeszgyárak szindikátusa e hó 28-án tartja meg közgyűlését, amely foglalkoznia fog a vezetőség 1935 évi jelentésével, amely most nyilvánosságra került. A jelentés szerint 1935-ben egyharmaddal csökkent az ipari szeszfogyasztás az 1933. és 1934. szünetel fogyasztással szemben. A visszaesés egyik fő oka, hogy rendkívül elszaporodtak a titkos szeszföldék, amelyek potomáron hozzák forgalomba a feketeszest, a rengeteg gyümölcsipalkát. Másik oka az ipari szeszfogyasztás csökkenésének, hogy a vármegyei elosztást kivették a régi, kintinően működő szakemberek kezéből és leginkább szövetkezetek kapták meg, amelyek kénytelenek újja szervezni az eladási hálózatot. A borszesz gyárak versenye is kezd kellemetlenné válni, mert a törvényesnél nagyobb százalékban kapnak gyártási engedélyt. A jelentés végül rámutat arra is, hogy a denaturált szesz forgalma is lecsökkent, mert újabban dugaszolt üvegekben kell azt is árusítani.

Hol fordíttassa okmányait?

MITRA I. SÁNDOR-nál!

dipl. jegyző és vizsgázott törvénytudó fordító hivatásos FORDÍTÓ, fordításokat eszközöl felelősség mellett a következő nyelvekből: román, magyar, német, francia, angol, olasz, spanyol, orosz, latin, cseh, lengyel, holland, szerb, bolgár.

Arad egyedüli többnyelvű fordító irodája. — Információs iroda. — Bejegyzett cég.

Arad, Bulev. Regele Ferdinand 5. Csanádi Bank-palota. *Másolásokat és levelezéseket vállal. cégek részére jutánvos díjazás mellett Szegényeknek, munkanélkülieknek kedvezményt nyújt.

HIVATAL: d. e. 9—1-ig.
d. u. 3—7-ig

Az erős deviza hiánya megakadályozza az importot

A Banca Nationala-nak nincs elég fedezete az árubehozatalhoz. — Fontos tanácskozás volt a kereskedelmi minisztériumban

Bucurestiből jelentik: A kereskedelmi minisztériumban tegnap nagyfontosságú értekezlet volt, amelyen Costinescu kereskedelmi és iparügyi miniszter elnökölt és résztvettek azon Gheorghiu államtitkár, Orghidan, a kontingens bizottság elnöke, Polizu a külkereskedelmi hivatal igazgatója, Marian, az exporthivatal igazgatója és még számos magasrangú minisztériumi tisztviselő.

Costinescu miniszter kérdést intézett arról, hogyan intézték el az illetékes fórumok az 1935. esztendő utolsó évnegyedi és a folyó év első negyedére szóló import kérvényeket?

Polizu igazgató nyomban közölte, hogy az 1935. utolsó évnegyedre járó import-autorizációkat azért nem bírták kiadni, mert a Banca Nationala nem bocsájtotta rendelkezésre elég erős devizát. Emiatt a már kiadott behozatali engedélyek egyrészt is törölni kellett, mert a jegybank a transzfer-vizummal visszatartotta azokat — mondta Polizu igazgató.

A Legfelsőbb Kontingens Bizottság felülvizsgálta az import engedélyeket és konstataálta, hogy az 1935. utolsó évnegyed elengedhetetlen behozatali szükségletei 480 millió leit tesznek ki. Ujból kéri a Banca Nationalát, hogy annyi erős devizát engedélyezzen, amennyi a fenti árubehozatali kifizetéséhez szükséges.

Costinescu miniszter javasolta, hogy közeparányt állapítsanak meg az erős valutájú országokból származó importra a múlt esztendei utolsó évnegyed és a folyó év első évnegyed behozatali kvótájára vonatkozóan, de szemelbéli tartva a Banca Nationala által rendelkezésre bocsájtható erős deviza állapotát. A folyó év első negyedének áruimportjához 570 millió lei erős deviza szükséges. Az Angliára, Franciaországra, Hollandiára, Svéd- és Spanyolországra, Belgiumra, Portugáliára szóló import engedélyekre vonatkozóan végleges határozatot csak akkor hoz a bizottság, ha a jegybank közli, hogy mennyi devizát engedélyezhet erre a célra.

= UJ RENDELET AZ ADÓKOMPENZÁCIÓK LÁSRÓL. Az aradi behajtási pénzügyigazgatóság ezúton hozza nyilvánosságra, hogy az adókompenzációról a pénzügyminisztérium 347.970—1936. szám alatt kiadott rendelete így intézkedik: „Akkor adókompenzációt kértek, nem számíthatnak arra, hogy adójuk behajtását a kérvény benyújtásakor felülszűszik. tehát az adóbehajtási eljárás velük szemben is tovább folyik. Ez a behajtási eljárás csak akkor szűnik meg, ha a pénzügyminisztérium esetenként olyan leíratot küld a pénzügyigazgatósághoz, hogy a kérvény alapján a követelés kompenzációs.”

= „NEM KIVÁNJUK, HOGY NEMETORSZÁG NEKÜNK TARTOZZÉK” — MONDTA KI ELVKÉNT AZ EXPORT-IMPORT HIVATAL. Bucurestiből jelentik: Costinescu kereskedelmi és iparügyi miniszter elnöklete alatt működő export-import speciális bizottság tegnapi ülésén többek között foglalkozott a németországi áruimporttal és irányadó elvül mondta ki, hogy mindig nagyobb legyen importengedélyeink végösszege, mint amennyi németországi „devizakövetelésünk”, másszóval: Németországnak nagyobb követelése legyen velünk szemben, mint amennyi nekünk áll fenn a német adósainknál. Ennek megvalósítása azért válik szükségessé — mondja a határozat — mert ha Németországban jelentékeny összegű követelésünk volna, úgy esetleg zárólnák azt, ahogyan Olaszországban is történt, ahol hűdvalóvleg kb. ezermillió lei devizakövetelésünk került zár alá.

= MEGGYORSÍTJÁK AZ IMPORT-ENGEDELYEK KIBOCSÁJTÁSÁT. A fővárosi lapok jelentése szerint Costinescu kereskedelmi és iparügyi miniszter utasította a Legfelsőbb Kontingens Bizottságot, hogy az import-engedélyek iránti kérvényeket az eddiginél sokkal gyorsabban intézze el és a kiállított engedélyeket soronkívül kézbesítse ki az igénylőknek. A kontingens bizottságban ezután két albizottság fog működni, hogy az összes ügyeket sürögösen intézhessék el. Az egyik albizottságnak Orghidan, a másiknak pedig Ficsinescu mérnök az elnöke.

A szerkesztésért:

Dr. STAUBER JÁNOS

felel.

A hórházi ágyon halt meg a magyar »Arsene Lupin«

— Lukács-Luka László tündöklése és bukása —

Budapestről jelentik: A budapesti rabkórházban tegnap teljes csendben meghalt Luka László, az ismert nevű magyar szélhámos, akit a bűnözők világában a magyar Arsene Lupin névvel illettek. Kalandjairól nemrégiben sokat lehetett olvasni a budapesti lapok hasábjain.

Hosszu időn keresztül mindenki a becsületesség mintaképének tartotta Lukács László nyugalmazott katonatisztet,

aki a magyar főváros közelében lévő sashalmi villanegyedben lakott, elegánsan berendezett villájában. A középkori uriembert jól ismerte mindenki a környéken. Jó szíve volt és állandóan újabb jótékonyági akciókat kezdeményezett. Szakadatlanul járta a sashalmi villákat és tulajdonsaikat különféle jótékonyági akciók támogatására igyekezett megnyerni. Kevesen voltak, akik nem-et tudtak mondani a kitűnő modoru embernek. A környékbeli szegények jótévedőiket tisztelték benne, mert Lukács sohasem feledkezett meg arról, hogy a szűkölködőket támogatásban részesítse. Nyilvántartotta őket és mindig megjelent, ha segítségére volt szükség.

Még a rendőrségnek is segített. A villanegyedben ugyanis napirenden voltak a betörések és nem tudtak a tettes nyomára jutni. Pedig

Lukács László szívesen támogatta a detektíveket munkájukban. Valahogy azután ő is gyanuba keveredett.

Talán tulságos előzékenységével vonta magára a figyelmet az elmúlt év szeptemberében. Detektívek jelentek meg nála és igazoltatták. Lukács felháborodottan tiltakozott. Beigazolta, hogy nyugdíjas katonatiszt és abból a pár száz pengőből él, amit minden elsején nyugdíj címén utalnak ki neki. A detektívek már-már zavarba jöttek, de

biztonság okáért észrevétlenül ujlényomatokat szereztek a nyugdíjas katonatisztől.

Ez az ujlényomat azután megoldotta a rejtélyt. Lukács László azonos volt a többszörösen büntetett előéletű Luka László közismert szélhámmossal. akiről már évek óta nem tudtak. A többi gyorsan ment. Kiderült, hogy a háborúban ellopta egy Lukács László nevű elesett tiszt okmányait, a forradalom után

ezen a néven belépett a hadseregbe és mint őrnagy vonult nyugdíjba.

A katonai dolgokhoz is értett, mert a háborúban őrmesteri rangig vitte fel.

A leleplezés után már lehetett tagadni. A magyar Arsene Lupin bevallotta, hogy jótékonycélu adományok gyűjtésének ürügyével tartott terepszemlét a sashalmi villákban. Éjjelenként látogatott el a villákba és minden értékes tárgyat összelopkodott. A pincéjében megtartott házkutatás során az értékes dolgok egész arzenálja került elő. Letartóztatták és az ügyészség fogházába szállították. A börtönben azonban megbetegedett és rabkórházba vitték, ahol most kiszervezett. Kiderült, hogy

több, mint kétszáz ezer pengő készpénzt hagyott hátra.

Az örökösök azonban aligha juthatnak hozzá ehhez a pénzhez, hiszen az ellopott tárgyak értékesítéséből származott a nagystílű szélhámos vagyona. A károsultakat próbálják majd kártalanítani a magyar Arsene Lupin vagyónából.

KÖNYVEK

Harold Lamb: „Omár Khájján”. Ezer évvel ezelőtt élt ez a híres perzsa költő, akit a művelt Nuzat csak 50 évvel ezelőtt fedezett fel, mert egy lelkes angol ember Omár Khájján legnevezetesebb munkáját, a „Rubáyát” című költeményes kötetét kiadta a feledésből és csiszolt angol nyelven mint a világrodalom remekművét mutatta be az ámuló emberiségnek. Harold Lamb, a világszerte ismert „Drzingiz khán, a világ császára” szerzője ebben az új munkájában ismét remekművet alkotott. A hatalmas kötet pompás kiállításban, remek vászonkötésben, eredeti címlappal 178 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje a Rózsavölgyi kiadványok teljes jegyzékét.

Wolfgang Goetz: „A német nép története”. A német nép története a germán őskortól kezdve a Harmadik Birodalomig káprázatosan színes és egyben szüvevényes kaleidoszkópja a törzsi, nemzeti, eszmei és osztályküzdelmeknek. Az ellentéteknek ezt a tobzódását közös nevezőre hozni majdnem lehetetlenség. Mégis sikerült ez Wolfgang Goetznek, aki amellet, hogy kiváló történetíró, igazi művész is. „A német nép története” című művében ezer kavargó jelenetben a német nép drámáját éljük át. A könyvet a kiváló szerző a magyar kiadás számára egészen izzó, forrongó napjainkig egészítette ki. A pompás kötet rendkívül sűrű, tömör szedéssel 430 lap, pompás vászonkötésben méltóan egészíti ki az Atheneum nagy könyveinek sorozatát. (Adams: Amerika éposza, Seignobos: A francia nemzet őszinte története, stb.) 158 lei minden könyvkereskedésben vagy Lepagenál: Cluj. Kérje az Atheneum szenzációk teljes jegyzékét.

NYILVÁNOS.


E rovat alatt közlöttekért nem vállalunk felelősséget.

Ertesítés.

Ertesítem a nagyérdemű vásárló közönséget és ismerőseimet mivel a Serliana cég Aradon megszűnt én a további működésemet a H. Wiesel posztóárúházába tettem át. Szíves pártfogásukat kéri továbbra is

Füder Dezső

H. Wiesel férfi- és nőruháipari üzletvezetője.



A „MILWAUKEE”

szórakozási utakat lebonyolító német hajó első alkalommal Romániában!

20 különböző nemzetiségű, 600 utas vesz részt ezen az uton, amelynek célja Románia megismerése.

A romániai résztvevők május 2-án szállnak hajóra Constanta-ban a roppant érdekes további ut céljából:

Genna felé: Jalta, Batum, Istanbul, Santerin, Messina, Nápoly.

Ugyiszintén a kívánságnak megfelelőleg a további csatlakozó ut céljából május 16-án indul tovább:

Riviera, Barcelona, Palma, Algier, Malaga, Tenerife, Madeira, Lissabon, Wight-sziget, Hamburg (június 4.)

Csodaszép tavaszi ut, amely pompás uti-élményeket nyújt. A mérsékelt részvételi díjak Önnek is lehetővé teszik, hogy résztvegyen ezen az uton.

Jelentkezések, felvilágosítások:

Hamburg-Amerika Linie S. A. R.
képviselőténél:

Künstler

Vízum- és Utazási Iroda Arad,
Bulev. Regina Maria No. 24.

Telefon 86. 461



TÉLI OLIMPIA



LEGUJABB

Kihirdették az olimpiai bajnokságok új eredményeit

Garmisch-Partenkirchenből jelentik: Ma délelőtt Magyarország jégkorong-csapata a középdöntő küzdelmei során, harmadik mérkőzését játszotta le és amint előrelátható volt, ezt is elvesztette. Ezúttal Anglia volt az ellenfele, amely mindvégig biztosan kezében tartva a játék sorsának kialakulását, végül is 5:1 (1:0, 3:1, 1:0) arányú győzelmével biztosította a maga számára a továbbjutást. Az egyetlen magyar gólt Miklós szerezte. Magyarország ezzel a vereségével kiesett a jégkorong-olimpia döntő küzdelmeiből. Ugyancsak délelőtt nyert lebonyolítást a Csehszlovákia—Ausztria jégkorong-mérkőzés is, amely az osztrák együttes további sorsát pecsételte meg. A csehek ugyanis 2:1 (0:0, 2:1, 0:0) arányban győzedelmeskedtek.

Este hét órakor hirdette ki a versenybizottság a páros műkorcsolyázás olimpiai bajnokságának végeredményét, amely a két ma-

gyar párnak előkelő helyezést biztosított. A Rotter—Szollás-pár a harmadik, a Szekrényesi-testvérek-pár a negyedik helyre került, az első hat helyezés: 1. Herbert—Baier (német) 11 helyezési szám, 11,5 pont. 2. Pansintestvérek (osztrák) 19,5 helyezési szám, 11,4 pont. 3. Rotter—Szollás (magyar) 23,5 helyezési szám, 10,8 pont. 4. Szekrényesi-testvérek (magyar) 38,5 helyezési szám, 10,6 pont. 5. Winson—Bill (amerikai) 46,5 helyezési szám, 10,4 pont. 6. Bertrom—Roburne (kanadai) 68,5 helyezési szám, 9,8 pont.

Ugyancsak ma este hirdették ki a futó- és ugró-síverseny összetett eredményét, amely norvég győzelmet hozott, mindhárom első helyezett ugyanis az északi nemzet versenyzője lett. 1. Hagen (norvég) sífutás 240 pont, ugrás 190,3 pont. 2. Hoffsheken (norvég) sífutás 228 pont, ugrás 192,4 pont. 3. Brodel (norvég) sífutás 225,5 pont, ugrás 182,6 pont.



4. Valonen (finn) 401 összetett pontszámmal.
5. Simunek (cseh) 394,3 összetett pontszámmal.

Ma dőlt el az 1500 méteres gyorskorcsolyázás olimpiai bajnoksága, amely ismét arról győzte meg a sportköröket, hogy a norvégok ebben is legyőzhetetlenek. 1. Mathieson (norvég) 2 perc 19,2 mp. 2. Ivar Ballangrud 2 perc 20,2 mp.

Éjszaka 2 órakor jelentik:

USA—Svédország 2:1 (0:0, 1:1, 1:0)

A második harmad 6. percében Petersen megszerezte a svédek egyetlen gólját. Egy perccel később Rowe kiegyenlített. A harmadik harmadban a svéd kapu előtt torlódás támad, Garrison a korongot a svéd kapu felé dobja és az egyik svéd hátvéd lábáról a kapuba pattan.

A döntőbe Kanada, Anglia, USA és Csehszlovákia kerültek. Sorshúzás után döntenek a döntő mérkőzésekről péntek délelőtt a középdöntő eredményeinek a figyelembevételével. A csapatok két csoportba oszlanak. Az első csoportba Anglia, Kanada, Németország és Magyarország tartoznak, a másodikba USA, Csehszlovákia, Svédország és Ausztria.

APRÓHIRDETÉSEK.

Egy apróhirdetés **20 lei.** Minden további ára 10 szóig csupán **20 lei.** :: szó 2 lel. ::
Az apróhirdetések előre fizetendők.

Apróhirdetéseket este **9 óráig** vesznek fel az Aradi Közlöny kiadóhivatalai. Telefon: 151. Főkiadóhivatal: Bulevardul Regele Ferdinand 4.

ALKALMAZÁS

Mindencsleány jó bizonyítvánnyal, ügyes, szorgalmas, február 15-re felvételt. Cim a kiadóban. 735

KERESSEK festeni való modelleket. Jelfentkezni lehet délután 6—8 óra között. „Pictor”, Str. Coşbuc Nr. 32., földszint. 752

LAKÁS

Háromszobás uccai parkettás lakás, összes mellékhelyiségekkel azonnalra is kiadó. Piaşa Avram Iancu 5—6. 668

2x2 uccai szoba, fürdőszoba, előszoba emeleti, 4 szobás uccai fürdőszobás földszinti lakás, május 1-re kiadó. Strada Tache Ionescu 1. 740

Március 1-re keresek 3 szobás, kertés, esetleg fürdőszobás magánházat bérbe, belváros közelében, vagy Calea Sacala, gyermekkórház körül, esetleg Grad ste ele én. Cim a kiadóban.

VÉTEL ÉS ELADÁS

LISZTA MOSÓI KÖNYVJELZŐKÉPÉK tisztítására kisebb léptékű keresek: megvételre. Cim az Aradi Közlöny kiadóhivatalában. 100

Pléh- és fabordók eladók. Cim az Aradi Közlönykiadóhivatalában.

Makulatura papír

5 kg.-os csomagokban
50 leiért kapható

az Aradi Közlöny főkiadóhivatalában.

HUNGARIA

Nagyszállóda

BUDAPEST,

a Dunaparton. Előkelő otthon! Polgári árak!
Táviratcím: „HUNGARIOTEL”.

Rádióműsor

— Romániai időszámítás. —

PÉNTEK, FEBRUÁR 14.

Bucuresti. 12.35: Gramofon. 1.30: Gramofon. 2.30: Gramofon. 6.15: Motoizenekar. 7.15: Motoizenekar. 8.35: Operaközvetítés. 11.45: Hírek. Utána: Éjszakai hangverseny. — Budapest I. 7.45: Torna. Utána hanglemezek 11.20: Felolvasás. 11.45: Felolvasás. 1: Déli harangszó. 1.05: Szalonzenekar. 2.20: Időjelzés. 2.30: Cigányzenekar. 3.40: Hírek. 5.10: A rádió diákkézlője. 5.45: Hírek. 6: Elbeszélés. 6.30: Liszt-est. 7.40: Sportközlemények. 8.25: Az Operaház eladásának közvetítése: Puccini: „Tosca”. 9.10: Hírek. Majd: Cigányzenekar. 12.30: Jazz-zenekar. — Budapest II. 7.25—7.50: Gyón. (római) folyam. 8.35—9: Csergő Tamás elbeszélése. 9.10—10.50: Hanglemezek. Közben kb. 9.50—10.05: Hírek. — Bécs. 8.25: Gramofon. 1: Rádiózenekar. 3: Haydn: Katonai szimfónia, op. 100, G-dúr (gramofon). 4.20: Ifjúsági óra gyermekkönyvvel. 5.05: Szórákkoztató zene. 6.30: Hangverseny. 8.30: Olimpiai-hírek. 8.50: „Die Königskinder”, Humperdinck meseoperája. 11.35: Szórákkoztató zene. 11.55: Eszperantó. 12.45—2: Osztrák tánczene gramofonon. — Belgrád. 12: Rádiózenekar. 1: Katonazene. 5.10: Dalok. 7: Tánczene. 9.20: Gramofon. 11: Hírek. 11.20: Gramofon. — Deutschlandsender. 7.30: Szórákkoztató zene. 9.30: Fuvószene és olimpiai-hírek. 1.15: Déli zene. 5: Szórákkoztató hangverseny. 7.30: Gordonka-, gitár- és zongorasírmok. 9.10: Beethoven-est. 10.30: Kézzongorás hangverseny. 11.20: Olimpiai-hírek. — Milano. 12.30: Operettlemezek. 1.15: Gramofon. 2.10: Szórákkoztató zene. 5.20: Gramofon. 6: Róma. 9.35: Szórákkoztató zene. 10: Szimfonikus hangverseny. Vezényel Willy Ferero. Utána hírek.

SZOMBAT, FEBRUÁR 15.

Bucuresti. 1.30: Gramofon. 2.30: Gramofon. 6: Katonazene. 7.15: Rádiózenekar. Emil Petrescu: Skizzen. Heltmann: Bölcsődal. Ion Bohaoci: Rondolletto. Sabin Dragoi: Tanzsuite. A. Men-

delsóhn: Sinf. Allegro. 8.15: Rádiózenekar. 9.15: Jazz. 10.45: Étertermi zene. 11.30: T. Sibiceanu zongorázik. 11.45: Hírek. 12—1: Motoizenekar. — Budapest I. 7.45: Torna. Utána hanglemezek. 11: Hírek. 11.20: Somlay Károly elbeszéléseiből. Felolvasás. 1: Déli harangszó. 1.05: Pálffy Erzsébet éneke: zongorakísérettel. 11.40: Hírek. 2—3.20: Rendőrzenekar. Közben kb. 2.15: Időjelzés. 3.40: Hírek. 5.10: Felolvasás. 5.45: Hírek. 6: Mit üzen a rádió? 6.30: Cigányzenekar. 7.45: Rádió a rádióról. 8: Kerpely Jenő gondolkodik. 8.20: A pesti ucca. 8.50: Hanglemezek. 9.10: Közvetítés a szegedi Városi Színházból: „Mozihercegnő”. Főszerepekben Erényi Böske és Mészáros Béla. Az I. felvonás után hírek. Majd jazz-zenekar. — Budapest II. 7.15—7.45: Mezőgazdasági felőra. 8.20—9: Pázmán György zongorázik. 9.15—10.25: Hanglemezek. Utána hírek. — Bécs. 8.25: Gramofon. 1: Déli hangverseny. 5: Énekkari hangverseny. 6: Kivánságlemezek. 8.10: Olimpiai-hírek. 8.30: Viktor Hruby zenés egybeállítás. 9.30: Farsang operettországban. Zenés karneváli tréfa. 11: Hírek. 11.10: Rádiózenekar. 12.50—2: Cigányzene Budapestről. — Belgrád. 12: Gramofon. 1: Rádiózenekar. 2.15: Gramofon. 5.20: Rádiózenekar. 6.10: Tánclemezek. 8.50: Loris Margaritis zongorázik. 9.20: Gramofon. 11.20: Étertermi zene. — Deutschlandsender. 7.30: Szórákkoztató zene. 9: Közvetítés az olimpiai-hírek. 3.15: Fuvola- és zongorasírmok. 3.30: Szórákkoztató zene. 7: Népdalok és néptáncok. 8.05: Olimpiai-hírek. 10.30: Szórákkoztató zene és olimpiai hírek. 12—2: Tánczene. — Milano. 12.30: Szórákkoztató zene. 6.15: Tánczene. 11: Kamarazene. Majd tánczene.

HIRDESSEN

az 51 éve tennálló

„Aradi Közlöny”-ben!